第一萬一千三百五十三號

# 叻報

有限公司

**Lat Pau Press, Ltd.**

No. 11, Cecil Street, Singapore.

*Chinese Daily Newspaper.*

本館在哥寧賢街門牌十一號

(PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY YEAP KWEE HOON.)

創辦曆一千八百八十一年

眼 科

34-1, HILL STREET SINGAPORE.

先生昨喃醫之子昨喃雙擘萬世嘉加得實刀
皇家山腳門牌三十四號寄一號余新加坡十
有五年精究眼科眼藥料今願得其救矣
若犯眼症之疾或暴痛或紅根或白膜至及目
冥者皆能治愈不用刀割免防痛苦不患恭藥
歡天便能成功妙包管眼明如常并余誇旨自
前治愈華人洋人及各色人等不可勝算執是
治愈之人贈送匾額及歡送影相者甚多亦像
諸君映像自辦之誠徵也至及痔症之疾余亦
最爲老手世上無雙亦不用刀割只乃敷藥七
天包好全愈此係用藥之精亦用先生醫法之
能也倘若諸君有犯其症者不亦防移玉至敝局
請聞余必徵，包醫全愈今藥亦大減價者
贈送不取藥金爲先生修世之德也
凡七州府三州府及爪亞等一切之人有眼
疾皆係此治愈也
民國八年二月廿二號

貨倉出售

玆在羅勃申基有貨倉一座面積七千
五百方尺欲行出售該貨倉目下租銀
爲一千五百元諸 大商如有意購買
而欲知詳細情形者請移玉來敝公司
面商爲荷

英一千九百二十年二月十號

實得力建造公司啟

STRAITS BUILDING CO.
1,11 Market Street.

◆新張廣告

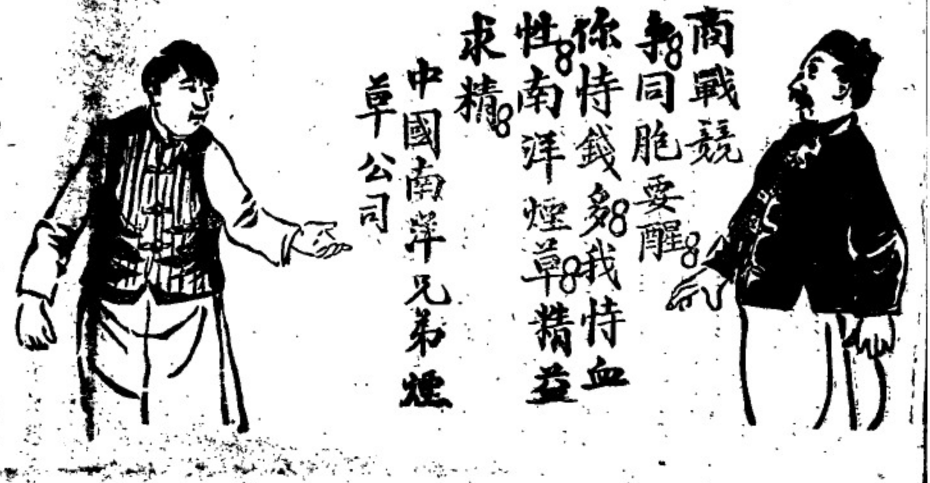
本號專辦各壘頭芬枝油米荳中[illegible]
頭唐山雜貨餅乾食品發行至外埠[illegible]
翁欲將物產寄至本號委託代售者[illegible]
理儘可代爲料理或欲在星加坡購[illegible]
種貨物亦可代爲安辦如蒙惠顧無[illegible]
迎凡與各號來往必須經正司理押[illegible]
蓋陳登昌正印以昭愼重特此佈
民國九年六月十六號

星加坡新巴虱二馬路門牌廿三號

陳登昌 正司理陳子耀 副司理陳仁長 [illegible]

請吸雙喜囍喜大喜香煙

南洋兄弟烟草公司啟




## 朱廣蘭茶煙生油廣告

本號創辦名茶紅烟生油各港辦貨已閱
七十餘年矣貨眞價實向蒙 各埠 士商
嘉許故行銷海外遐邇咸知今特加辦
粗絲紅煙及中國土布毛巾綠襪荳
豉各款俱備價從廉現各貨辦歸運到
以便參觀 諸君知所採擇焉倘蒙 光
顧極表歡迎

（各款紅煙價列）

朱廣蘭八兩一百四十包幼絲紅煙每箱
沽銀八十八元 本坡九十四元
朱廣蘭八兩一百四十包粗 絲紅煙每
箱沽銀八十八元 本坡九十四元
朱廣蘭二兩五百六十包幼絲紅煙每箱沽銀八十九元 本坡九十五元
朱廣蘭二兩五百六十包粗絲紅煙每箱沽銀八十九元 本坡九十五元
朱廣蘭二兩四百八十包幼絲紅烟每箱
沽銀四十二元 本坡四十五元
朱廣蘭二四兩八十包生切熟煙每箱九
十五元 二兩五百六十包全價
本坡一百零一元
朱廣蘭一兩大百包生切熟烟每箱沽銀
四十五元 本四十八元
朱廣蘭二兩 蘭花生烟每箱
八錢 本坡
朱生八兩一百四十包紅烟每箱沽銀五
十七元 本坡六十三元
和生二兩五百六十包紅烟每箱沽銀五
十八元 本坡六十四元

◎各款名茶生油價列

朱廣蘭二兩百六十四包鐵羅包種茶每箱十二元半
朱廣香二兩一百七十包包種茶每箱沽
銀九元
廣發茶二兩八十三包包種茶每箱沽銀
三元半
朱廣蘭五斤庄烏耳茶每包二元一角
朱廣蘭八兩庄二百包香滿遠茶每箱沽
銀五十元
朱廣蘭一百勳庄頂香蘭遠茶每箱沽銀
六十八元
朱廣蘭四兩一百大十包清遠茶每箱銀
十六元
朱廣蘭一百六十包六安茶每箱沽銀
十八元
朱廣蘭月餅生油每日勳 照時價
另有正仲光各款絲煙枝中國雪白絲煙
如蒙 賜顧取價從廉

星加坡中街 門牌卅號朱廣蘭啟

庚申年元月初五日

## 朱有蘭茶菸生油金線中國襪貨

本號生烟各種名茶自榨熟生油皆
自廠工督辦不惜工本務求精美故綠
菸有辟瘴化痰之功茶具除煩提神之
妙生油則饒有滋養之益以上出品夙
荷諸僑胞所歡迎衛生家所推重者也
更有眞赤金線久不變色各庄土布花
襪新鮮綉貨鮑屏酸枝椅棹無不美備
以供 諸君之求臨將各茶烟價畧列
如後

八兩一百四十包本號紅烟每箱沽八
十七員
四兩二百八十包本號紅烟沽銀八十
七員
大兩二百包本號紅烟每箱九十員
二兩五百六十包本號紅煙每箱八十
八員
二兩四百廿包有蘭鵰花生烟每箱時
價
八兩一百四十包冠蘭紅烟每箱時價
二兩五百六十包冠蘭紅烟每箱時價
二兩百六十包本號鵰蠱銀針茶每箱
十九員
二兩一百六十六包本號鹿鹽包種茶
每箱沽銀十三員半
五兩二百包本號銀針古勞茶每箱三
十八元
五斤庄廿四包本號馬耳茶每包二元
五角
四兩百大十包本號香清遠茶每箱11
十元
八兩庄百六十包本號香清遠茶每箱
三十八元
一百斤散庄香清遠茶每箱四十元
一斤且起等孫遜君茶包九角半
二兩百七十包鷺鷥鑾包種茶每箱
九元半
有蘭三金錢鑾自搾油每担時價
注意參啟員
有蘭大包一百四十包庄粗絲紅煙每
箱八十七員
有蘭小包五百六十包庄粗絲紅烟每
箱八十八元
各款煙由本埠每箱加稅銀六元
有蘭名庄茲孔名茶
朱有蘭名且眞金絲
驪船生各且眞金絲
業有大帮三寶瓏四水生油發行
新到本號省庄金字玉油時價
新到揀手荬菊油時價
電話第八百三十九號

中華民國九年二月一號

## 訪查踪跡廣告

啟者本坡中街門牌一百一十三號之店前日忽然停歇店中人等不知何往茲特登報查訪　諸君有知該店東主及司理人現居何處者請到本館示知一經訪得當酌酬謝品以答　高情特此奉聞諸希　鑒炤

民國九年庚申八月廿三日　本館謹啟

## 論說

### 人生兩界之標準　十續　（任扶義）

數千年吾國之讀易經者多矣。有能發此旨以光揚古賢之微旨大義者。伊何人斯。柏然●●●●●●●●●●有旨。生命漸次發輝光大。文化之內容。亦必日漸豐富精美。優美的興趣。鞏固的社會。開明的理性。是保證生命之安全。及發展之健將。）夫唯變所適。而後能發揮光大。實現其豐富精美之生活。昧者不察。執一以御萬變。烏知世界之常軌。其固不能有終古不移之跡轍耶。近世大哲克魯包特金有言。萬物之在自然界者。當無不變之理。吾人視為不動之岩石。視為固定地之大陸。進焉而棲於其上之人類。及人類之習慣思想風俗。無一非變遷不已者。觸目四周。孰非陳象。**夫欲常存而不死。即不得不常變而不息。**易下繫第九章第一節。易之為書也。原始要終。以為質也。六爻相雜。唯其時物也。）其意若曰。卦為體而爻為用。以陽居陽位者。固時以陰居陽。則又為陽之時物矣。陰居陰位者。固時以陽居陰。則又為陰之時物矣。人生于世。**執一不變之義以應萬變之天行。**其又奚可哉。

（十）吾人所棲息之地球。以何因緣而表現乎。吾人之生命以何因緣而附着乎。試究天體進化之經路。以瓦斯狀之星雲塊。周軸回轉。因是而赤道部膨脹。生一雲團。雲團以星雲塊熱度之漸減漸縮。遂離中心而為環狀懸于空中。復破裂而為獨立之天體。如此者屢次之變動。遂生太陽系。而以太陽為中心回轉之游星體系。吾人所棲息之地球。實此游星之一。幾經變遷而後生物與人類誕生其中。經幾許之進化。而後進至於今日文明高等之程度。而後人類生命與精神發展。至今日之境地。我**與世界為緣。世界與天體為緣。息息相關。毫無斷絕。生命與精神。此內的實在也。世界與天體　此外的實在也。**　未完

## 譯電

### ○國際聯盟會與利京之被佔事

十二號巴黎電。國際聯盟會會長擬保居阿氏。曾電駐利國之國際聯盟軍事委辦團。着就地調查委拉被佔事宜。而結果蘇里哥烏士基之佔領利國中部之舉動。該團電覆謂波政府已否認蘇將軍之行動。且已預備妥善辦法以結果其事云。

### ○俄國倒過激黨軍之運動

十二號英京電。華沙婆唔士報訪員報稱。俄國各處排過激黨之運動。日益彰擴。據可靠消息稱。沙拉多夫之農民。多已反抗激黨軍。該處之社會黨軍。無能將之鎮壓。士摩蘭斯加方面。又有平民作亂。中國軍隊在郭耶斯德戰敗該處之革黨軍一大營。據稱有社會革黨多名。在利治羅哥縣城會議。當衆排斥蘇維埃政府。並要求召集國民大會。以討論建設事宜云。

### ○愛爾蘭亂事再誌

十二號英京電。政界對於千餘襲攻軍隊事之報告。謂亂黨一百五十名以機關槍短槍及炸彈等。攻擊該處之軍隊。當場擊斃軍士一名。槍傷大名云。

### ○德國之罷工風潮

十二號柏林電。據申里謂近有大罷工運動。政府為之頗有不寧之狀。計有工部局辦事人員六十萬名。現已全數停止開工。以要求較高之薪俸。立急特列士登及岑力士各城。現已無煤汽電汽自來水及電車之用云。

### ○爪哇之糖市

十四號荷蘭電。糖市現已大有進境。九月間至上之貨。售價卅六卅七盾左右。糖貨之以此價售出者頗多云。

### ○爪哇火山活動之續聞

十四號電。據最近之報告。謂居民之以奕拉比火山噴火而死者。現查有廿七人。重傷者五人。失蹤者則有三名云。

### ◉捐脩白礁慈濟宮芳名錄

林推遷君六百元　李日興號六百元　王長泰君六百元
林秉莆君五百元　黃德成君五百元　王金[illegible]君五百元
王水斗君五百元　邱揚[illegible]君四百元　吳[illegible]君四百元
蘇炯英君四百元　邱匯瓦君三百元　王勳[illegible]君二百四十元
林志義君二百元　叁和興號二百元　陳仙[illegible]二百元
張[illegible]君二百元　東興號二百元　吳[illegible]君二百元
蔡木豆君二百元　吉[illegible]一百廿元　通[illegible]一百廿元
薛武院君一百元　天一局一百元　王文[illegible]君一百元
王有首君一百元　[illegible]君一百元　王長[illegible]一百元
王[illegible]號一百元　王文選君一百元　韓[illegible]號一百元
石[illegible]君一百元　[illegible]君一百元　王[illegible]君一百元
甘[illegible]君五十元　葉[illegible]君五十元　李[illegible]君五十元
王[illegible]君五十元　王伯達君五十元　王[illegible]君五十元
王[illegible]君五十元　[illegible]君四十元　李[illegible]君二十元
李[illegible]君二十元　林[illegible]君十二元　林允才君十二元

勸董　邱揚[illegible]　林志義　吳忠信　林推遷　王水斗　王金[illegible]　財政王長順報告

民國九年十月十五日　卅

## ●敬告知交

[illegible]雲先生為重老成名乎中外不幸於十月十四號即夏曆九月初三日子時壽終於旅第正寢享年六十有一歲[illegible]耗遽聞同深悼惜茲定本月十七號即夏曆初六星期日正午十一時在勸仙橋（即甘江仔內門牌十一號）喪居出殯安葬於碧山亭之原弟等忝屬至交謹代登報廣佈凡與先生具有交誼者務望屆時蒞臨執紼以申友誼而表哀思是所至盼

民國九年十月十四號　庚申年九月初三日

邱雁賓　袁顯庭　陳榮光　吳勝鳳　何樂如　陳樂華　楊湘[illegible]　石[illegible]　趙仲琛　李[illegible]　盧[illegible]　鄭[illegible]　劉以田　李[illegible]　鄭杜臣　全啟

## ◆退股聲明

啟者星嘉坡老吧殺海灘森吉公司沙石生理乃森盛公司去年四月間與陳坤記朱文岸等三人合資營謀今因森盛公司志欲刪圖願將自己股份母利若干當公親郭文進君面前議決劃與俞德通承受而俞德通該項經日備足交清由今日起森盛公司自己獨事經營以後森吉公司生理盈虧以及與街前來往賬項長短概歸俞德通陳坤記朱文岸三人擔任與森盛公司無涉先此聲明免貽後論

民國九年庚申九月初三日　森盛公司謹啟　廿

## ◉勸募華北南賑捐小啟

吾華北則直隸河南山東山西等省困於旱吾南則福建浙江湖南等省困於水其災區之廣災民之衆多為之慘酷異常互相殘殺我同僑已盡知者而多數身處適者協[illegible]立[illegible]捐事務尤為進行尤為呼籲代災黎請命凡我伯叔兄弟諸姑姊妹須知此次災情迥非尋昔此時賑務[illegible]男女老少有力者自應樂輸無力者亦當隨力大則節一衆人之命早一日早一日之災爲紓[illegible]以[illegible]首昇仁人之縣[illegible]

▲附錄職員名表

名譽總理　林推遷　邱雁賓　林文匯　陳敬賢　廖正興　余東旋　林秉祥　周[illegible]

正總理　薛中華　伍芷[illegible]　何仲英　王紹經　藍偉烈

協理　吳勝鵬

財政　新嘉坡中華總商會

查帳　陳延謙　林秉懋

文牘　王會儀　康研秋

福州會館代表徐季鈞　同濟醫院代表[illegible]　廣惠肇方便醫院代表張瀾鏡　香山會館代表[illegible]　興安會館代表[illegible]　惠州會館代表[illegible]　茶陽會館代表[illegible]　嘉應會館代表[illegible]　三水會館代表[illegible]　瓊州會館代表[illegible]　中華商務研究所代表[illegible]　華僑市公所代表陳自明　酒商公局代表林竹山　布商代表陳鈞汀　爪亞公局代表李大[illegible]　金業公局代表林典文林傑合

上海保險公司代表李亮琪　廣幫各棧行代表彭錫常

丹巴加機業代表[illegible]達生　利華銀行代表李[illegible]　道南學校代表張[illegible]　養正學校代表林[illegible]　育英學校代表[illegible]　崇文學校代表王[illegible]　啟發學校周仲龍林邦彥　培元學校代表黃文[illegible]　南僑學友會代表林[illegible]　[illegible]

民國九年十月四號　星嘉坡協賑華北南七省籌捐處公啟　乙

## 南洋工商補習學校申謝誌歉

▲有種危險之原因而後有破天荒之結果
▲諸君子之犧牲諸君子之光榮
▲未及表演之幻術且待來日之機緣

本校產生九個月內其中經過之艱難危險為**維持學校之奇苦**此屆十月七八九三晚演唱粵劇為本年**國語文明新劇之破天荒**而**沈俊記**君**壹萬元之名譽券為公益戲券價值之破天荒**更切承各界熱心諸君子慨任校董也勸銷售券也守戲劵也臨場服務也在座樂捐也踴以鼓勵之辭也特許登台演技也以及報效全場食物用品也或**不惜其巨大血汗之金錢**而犧牲之或**不惜其寶貴之精神體力而犧牲之**無非**為本校之存在而然**無非**為同僑造福**而然無非為**祖國爭**光而然本校為直接受賜者其感德更當**萬倍於他人也**諸君**子之大德得與日月同光矣**除當分類登報以揚盛德外特先誌數語聊表謝忱然同人等才淺識薄將事不周犧牲之處定所不免務乞諸君子**以慈善為心以公益為念**曲恕其不才而宥之則幸甚矣最抱歉者本校新劇部之成立以及佈置舞台**實係王**鈍**君一人之力**兒童新劇初次登場之成績尤為難得則王君亦願以小學生之愛校為可喜**而王**君**之廢**寢**忘餐熱心教育**尤**屬罕見僅有**惟所預備之幻術用具**銅床奇箱等**等共值四五百元之多俱屬精奇巧妙不可思議以限**時間不敷**未及表演既**未能饜諸君**光**降之盛意**又**大辜負王**君**準備之苦心**同人等為分抱歉後日稍有機緣定當入演以飽諸君之眼福也

民國九年十月十二號　卅

◎聯東保險有限公司廣告　[illegible]
此是照本公司辦理之良法也　[illegible]
總理[illegible]　經理陳玉瑩　副理陳有[illegible]

# 叻報附張

每日隨報附送　星房虛昴停刊

## 小說

偵探小說　**賣國黨**　四續　（錄時報）東安

發探真爾士反家後。。不得兇人踪迹。。晚飧後。。遊行于打球場。。靜思默想。。隨卽返書記室而剝啄聲至。。喚役啓門。。而密士至。。密士氣喘不息對真爾士曰。。嗟呼。。吾親愛之友竟爲仇人所刺刃。。今日之事正靠足下之射其如炬之眼光。運其攫奸之神手矣。。坐談未久。而密士與辭而去。。重返士夫連街其友夫伊乾家。。已至再爲循環搜索。。乃見密室之巨櫃爲鐵楷搆開。。心中疑訝異常。。搜索一無所有。。時密士搜索滋疑。。以爲此巨大嚴扃之櫃。。何竟一無所存。。再行搜尋乃于櫃底下得一猛制（犬穿）之少年像。。惟週環細閱不識其中爲何氏。。乃揭此像坐自由車飛跑至真爾士家。。真爾士將像細閱。。亦不知其爲何人。。細查此像片其非舖號固非意大利之影像館之影物。。乃以德律風召其友非乾至。。非乾乃在八打倫街營影像業者也。。此中影片。。乃奧國某城某街某影店之字號也。。真爾士聞卽返家與密士作奧國之遊。。時戰已停。。兩國關卡已撤。。奧國某名城至某街果有影像店在焉。。卽詢影像主人。。此像片爲何氏所影。。惟查影像簿內所填記之某號未有名字祇于某號上註一A字。。以以爲取像之標誌耳。。心中大異。。旋卽悅然對密士曰。。前日在夫伊乾家搜得之手巾。。其巾角乃註一A字。。今此取像之填記號又是A字。。此A字者。。必與此猛制（犬穿）之少年有關也　未完

## 特別紀載

### ■最近日本人之南洋貿易及產業觀察譚

譯新嘉坡日本商品陳列館長木村增太郎演說

（見東京農商務省出版之商工時報）

（三續）（東京劉士木來稿）

今則略陳其產業之狀況焉。。南洋最盛之業爲樹膠。。膠樹在歐戰中。。荷蘭屬地。。則可自由經營之。。而於最盛之英屬馬來半島。。則樹膠園之買賣。。贈與。。賣却。。皆被禁止。。但五十英畝以下之小小者。。不在此例。。而新近賣却一億。。則絕對禁止。。然此禁令於去歲九月已取消矣。。當其禁止賣却令之出也。。正日人方將發展之時。。故日人曾抗議于英政府。。至去年九月十日。。禁令取消。。而官有土地。。遂得自由賣却矣。。由是購買受官地者。。日益增加。。卽以日人論之。。至最近僅在馬來半島者。。亦有十六萬英畝之多。。合其他英與人。。總計在四十萬畝以上。。然去年九月以來雖已解禁。。而猶未許可也。。據英政廳旨。。所以不能許可者。。解釋以食糧問題故也。。何則。。因去年以來。。新嘉坡南洋一帶。。米皆不熟。。若一旦允許實行。。則一英畝地。。須苦力二人。。照此推算人口。。須增八十萬人。。此八十萬人之問題。。或招自印度。。或來自中華。。均不難解決。。然試問此等新來工人之食米。。將何從出耶。。　未完

## 文苑

### ■庚申雜詩　八續

悔因居士未定稿

天荒海闊任翺翔。。歸失東隅未夕陽。。落盡奇才須自放。。高歌翻欲繼王郎。。

時怕俗人都解愛。。名寬女子也能知。。武陵曾逐桃花入。。到處何須說項斯。。

幅幅流民鄭俠圖。。災祲遍地可勝無。。戰雲忍復瀰南北。。妻子教人厭與孤。。

聖帝明王運已銷。。千年古國作移風。。是佩應驗民無上。。泉下翻堪笑孔融

鳶飛魚躍各升沈。。人自流黃我自瘖。。縱怪營事原難量。。何心斷席拒華歆。。

黨碑長鐫兩朱家。。分道揚鑣譯漢沙。。漸水易成羊石變。。怒潮難靖虎門譁。。

（因朱君執信而哀朱君瑞堂瑞堂首爲龍濟光所戕其所服之藥水爲毒物不利於己）

啟者韋廉士大醫生南洋分局前由上洋總局搬到各式衞生手本業經開派南洋并馬來聯邦一帶貴商此手書乃在上海總局補印的書皮上有論價値上此乃上海英洋須兌紅面丸每一瓶英洋一元五角每六瓶英洋八元倘將此上海之英洋而申叻銀幾有雙倍之而故南洋韋廉士大醫生分局定實紅面補丸每一瓶叻銀二元二角五占或大瓶叻銀十二元而已不敢過取也　諸貴商願讀新留意是幸

英一千九百二十年十月十二號

### 面現斑疹痛痒異常　頭暈嘔吐反胃以及精神衰頹等患

由韋廉士大醫生紅色補丸清補其血液使其康健復原矣

嗜酒爲害甚烈卽如湖南寶慶鄭諏先生因嗜酒致起血毒面發紅瘰胃失消化諸症蜂起鄭君幸而購服韋康士大醫生紅色補丸得獲全愈身體強健得享人生之幸福其來函如左云

鄙人去年正月後常患頭暈至二月初間面部忽發生紅色斑疹痛痒異常延請中西醫士百方醫治罔見效果卽間爲少愈而數日後更加劇烈敷以甘油硼酸粉惟稍減其痛痒而已直至五月購得貴局紅色補丸試服之不料非但病不少減抑且反胃嘔吐精神衰乃疑此丸無功又置而不服者旬餘遂延中醫調治始知爲嗜酒之所致鄙人方悟向之疑紅色補丸之無功者誤之矣今者革絕飲酒繼服此丸三瓶未幾斑疹悉除非復有反胃嘔吐之重見精神衰頹之現象矣抑且一身淸健而適怡矣至是始深信紅色補丸者乃補血健腦之妙品有一無二之靈藥也凡我同胞有斯疾者爲其速求是丸以醫治之耶寫數語藉伸謝忱

血薄無力以及腦筋衰弱爲各症致病之由也韋廉士大醫生紅色補丸係天下馳名補血健腦之靈藥已曾治愈血薄氣衰諸虛百損少年斲傷胃不消化腎虧骨痛腎尻酸楚筋系刺痛山嵐瘴氣以及婦科各症尤見神效凡經售西藥者均有出售或直向石叻士庫街韋廉士醫生藥局函購每一瓶英洋二元二角半每大瓶英洋十二元郵力在內

### 奉送血之疾病小書大

以及其餘衞生要道如索取卽須寄一明信片至以上所列地址原班郵奉一本可也

### 年老人大便秘結之治法

真妙乎服用紅色清導丸因其藥性和平效驗神速卽中年人少年人服用是丸亦極其妥善也貴州關嶺縣經費局董余恢田君來示云鄙人自服清導丸後胃口大開而瀉之功使大便通順有序非他種之藥品所能及何也凡食他種下瀉之藥臨卜時腹中疼痛雖當而此藥服後登廁時不惟腹中不疼而且便時非常爽適鄙人屢試屢效敢奉獻高堂家父年近九十照方服之已收奇效特謝貴局請登報章以便海內同胞有與吾同症者速購此清導丸服之可也用淸導丸療治大便秘結肝火上升肝經失和疾病頭痛且免痢疾痔瘡之痛苦凡經售西藥者均有出售或直寄郵票叻銀九角至星架坡士庫街韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也

### 狗頭標烏蜜酒

就願上　[illegible]有者貴以

便　[illegible]

新嘉坡總代理人　吉寧寶得力　門牌十三號　錦興公司

英一千百九十七年二月一號

# 神州藥房

ANGLO-CHINESE DISPENSARY LTD.
(Incorporated in Singapore)
303 NORTH BRIDGE ROAD SINGAPORE.

小坡電車大馬路怒奧芝路三百零三號
電話九百一十八號
環球藥料 抹飾用品 化妝品 外科器具 家用良藥 貨真價廉

# 神州戒烟水

△有志戒烟者請看▽

此藥水係[illegible]中西草木之精煉製而成無涵毛啡或他毒質若照單飲此藥㸃自能癮斷毫無辛苦且無後患亦可常飲善能開胃壯神延年登壽凡我同胞有志戒烟者無不應效強種強國爲本藥房有厚望焉請嘗試之

每罇一元 大帮批發 另議

英一千九百十八年八月十四號

神州藥房謹啟

## 羅氏自來補血汁

血乃人身之至寶血實則肢體豐滿血旺則面容紅壯故曰[illegible]以補血爲要事本藥房特取上品藥料綜合成靈性和味甘凡勞心勞力以致血虛氣弱神傷力疲吐血面黃肌瘦頭暈眼花耳鳴腎虧腰痠精枯四肢無力手足麻軟身虛腳軟胃弱脾薄或病後失調衛虛不足之症以及婦女白帶血薄月事不調或有癥經閉經或乾血痨者服之應驗血雨補氣血足自然百病俱消無病久服至老精神不衰誠衛生之至寶也每服飯後服一調羹日服三次開水沖服小兒減半

每大罇一元二
每小罇七角半
批發另議

## 羅氏扶強補腦汁

凡先天不足體質不强之人其胃部之腦氣筋必失運化之功力類時常以重大之補品亦未必有效果此補腦汁爲補人身之滋養料且能補助臟腑各部之腦氣筋而又以扶强養生爲專長無論心虧腦弱腦膸一經服之便能使虛弱之人一變而爲強壯之體誠乃有病去病無病壯體之寶汁也若夫好色狂淫操勞過度飲食不節者此之謂後天失調致各部腦氣筋全失其主司精神困頓脾胃虛弱而身體之養料亦逐漸減少若無相當之滋養料以補助之則終身必無强健之望是故欲爲完全活潑肢體者當以補腦汁爲惟一强體壯身之滋養料也服法每飯後服一調羹日服三次開水沖服小兒減半

每大罇一元二　每小罇七角半

星洲牛車水大馬路羅氏藥房謹上

六月二號　　　實

凡氣痛之症最爲難醫日久偏斷無良藥新頃除本主人有鑒於此特將祕驗良方配製爲丸出而行世以免患斯症者受諸痛苦也此丸治心胃氣痛治胃疼食積肚脹痛等症服九二十分鐘久其痛立止永除後患[illegible]第一[illegible]每樽[illegible]五占[illegible]三角

此丸專治婦女月事不調經期前後肚痛赤白帶下白濁經閉不通血山[illegible]不安[illegible]小產[illegible]生胎衣不下產後[illegible]頭暈眼花口不[illegible]之功效如[illegible]男子[illegible]至寶[illegible]之金丹也

總代理　大馬路

衛安公司

[illegible]治[illegible]男女[illegible]梅由花[illegible]大疔服之止痛[illegible]小日[illegible]白[illegible]切也

民國九年二月一日

## ◎亞巴拉加把斯媽補藥廣告

此把斯媽補藥係用頂之滋養料以新法製成能壯精血強腦力有反老上童之功如有患白血血虛神弱及肺痨各症者服之無不藥到回春且其藥力之厚及見效之速　服者無不稱揚有口皆碑也且售價公平每樽價銀十元已耳

亞丁力架花馬斯告

Atank Nigrah Pharmacy
101, Selegie Road, Singapore.

英一千九百二十年四月廿三號

THE GREAT EASTERN LIFE ASSURANCE COMPANY, LIMITED

INCORPORATED IN THE STRAITS SETTLEMENTS.

## 大東方人壽保險有限公司廣告

世界之上無論戰爭抑或昇平又無論其職抑或業為而本公司人壽保險之項每元仍可值足一百占之數假如生意與他項生意所難望其項背乎大東方人壽保險有限公司寫字樓設在新嘉坡坡國芝士打之房屋（[illegible]如倫敦）而英京之寫字樓則設在倫敦伊施之鳥箱厘門牌三十二號本公司交給欵與著之項存計二萬磅　有各項事件均照英國例律辦公　照例而行

本公司出保之法甚爲妥善
本公司時有欵項出貸與人
本公司所給予經紀人之用（人等）甚爲豐腴　諸君欲知其一切詳細情形者可至本公司向經理或司理人下下並花君查問便悉特此佈告

大英一千九百一十九年二月一號

大東方人壽保險有限公司　啟

# 救時朱中興[illegible]普濟水主治各症之靈效

[illegible]之功效久已馳名中外其治症之多[illegible]治七仁[illegible]一[illegible]痧症四時[illegible]霍亂吐瀉[illegible]不止絞腸抽筋時症[illegible][illegible]紅白痢症風火牙痛山嵐瘴氣水土不服新舊[illegible]冷且[illegible][illegible]因[illegible]不爽有此症者一經服之[illegible]分[illegible]立[illegible]見功[illegible][illegible]防[illegible]有症或是否痧症宜先服此水可保平安無[illegible][illegible]男婦月[illegible]孕婦[illegible]合服凡舍家行旅無[illegible][illegible]不[illegible]之[illegible]藥也近有射利奸商以偽貨冒朱中[illegible]誤世害人誠非淺鮮本主人[illegible]石[illegible][illegible]發行凡南洋各埠商號如欲就近[illegible]水[illegible]石[illegible]衛安公司[illegible]買方是朱中興救時普濟[illegible]不拘大[illegible]沽一律歡迎

# 救急應普濟丸

朱中興普濟丸純用中國[illegible]上藥材化[illegible]丸寒熱可用治[illegible]之多可[illegible]全如霍亂抽筋痾嘔腹痛中暑中寒頭[illegible]傷[illegible]山嵐瘴氣寒熱往來[illegible]大人[illegible]用熱茶吞[illegible]

# 粵東老手醫生[illegible]名馳名眼科丸散

[illegible]眼科丸乃[illegible]經歷驗之家[illegible]方尊[illegible]製[illegible]火眼痛淚風[illegible]淚長日[illegible]明小兒疳積攻目老人多多(目[illegible]一多[illegible]或症延日久[illegible]及一切[illegible]並存[illegible][illegible]如神[illegible]眼疾者內服此丸有[illegible]外[illegible]水[illegible][illegible]散無[illegible]則外[illegible]珠[illegible]光明眼散內外[illegible]治[illegible]奇效

眼科丸 [illegible]元
光明眼散
[illegible]眼
每包四[illegible]

# 固腎丸

腎爲人身之關[illegible]內腎之[illegible]足占全[illegible]之[illegible]其中或先天[illegible]或勞[illegible]度以致[illegible]日[illegible]生如夜[illegible]夢遺自流盜汗眼花耳[illegible]小便[illegible]等症皆由腎虧之故若不[illegible]不[illegible]火[illegible]恐[illegible]本堂主人得[illegible]十[illegible]且年逾古稀[illegible]能日行六七十里[illegible][illegible]未[illegible]友取用無不[illegible]特公諸世[illegible]水[illegible][illegible]者服之得[illegible]元固本之功[illegible]年之[illegible]

[illegible]

[illegible]○[illegible]之[illegible]之[illegible]甚[illegible]方未[illegible]不由[illegible]○[illegible]丸[illegible]家[illegible]○[illegible]治久[illegible]○[illegible]症

# 廣東二

## ◉林葆懌請雙方速提具體辦法

廣州莫督軍李鎭守使魏處長鑒。。[illegible]日通電。。對于目前維持兩方免生衝突辦法。。經荷諸公畫諾。。各飭所部遵守。。抱定和平宗旨。。循軌而行。。而渴望兩方將具體條件提出商榷。。尤所急切。。日來各處紛紛質問。。如何結束。。苦無以答。。且有此方斥彼方之私調軍隊。。彼方斥此方之運動兵輪。。以及道路之種種謠言。。種種舉動。。對于調和方面觀之。。殊非正當辦法。。諸公爲念地方。。殷憂桑梓。。愛護之情。。百倍于我。。葆懌既肩調人之任。。所希望者。。極欲和平解決。。永奠邦基。。仍望雙方速提具體辦法。。俾得居間排解。。化干戈爲玉帛。。是則私心所翹祝耳。。敬布腹心。。佇候明教。。林葆懌叩東。。

## ◉岑春煊之意見

廣州國會省會總商會教育總會九善堂各團體各報館均鑒。。本日牽林議長儉電。。以維持和局責望軍府。。職責所在。。義無可辭。。主主軍府。。不能息爭於事前。。已深慚悚。。不爲補救於事後。。何以自安。。祇因事體重大。。非可片言立決。。用是三四日來。。未敢以空文告諸。。然今幸各方交讓。。大難當可消弭。。謹將經過情形。。略意所及。。摘要奉聞。。自李鎭守使魏廳長宣言兵諫。。市面震驚。。人心惶恐。。與林溫兩總裁。。即時商定。。以遏止戰禍爲前提。。時李魏兩君。。致電軍府。。以軍府調解驗軍出巡先例。。責望調停。。某等始以爲和平可望。。遂即一面合電李魏。。允秉公調解。。并責以停止軍事上行動。。一面分途進行。。林總裁居中斡旋。。備經艱阻。。莫督恬淡光明。。某素所敬佩。。遂親赴督署就商。。幸所見相同。。乃提出兩軍各不相侵歸守駐地之約。。商交林總裁竭力促成。。再四磋商。。幾經修訂。。始告成立。。是目前衝突危機。。已渙然冰釋。。林總裁有專電奉聞。。可不贅述。。惟是根本和平。。必須抱定兩粵一家之宗旨。。相期同心携手。。斷不宜蹈護川滇對抗之覆轍。。卒至兩敗俱傷。。追溯桂軍來粵。。實原丙辰護國討龍。。迨段氏毀法禍國。。兩粵首先宣布自主護法。。於是兩粵桂滇各軍雲集。。今護法之局未終。。各軍相處。。若失其平。。有一兩橫決。。陷全粵於兵爭旋渦。。豈粵人之福。。務望各界明達。。以粵局治安爲前提。。本相容相讓之精神。。採平實易行之辦法。。以期永免紛爭。。共圖黼和。。某素主和平。。除本此旨。。與各方接洽外。。謹以奉聞。。亟共促其閱。。無任禱企。。岑春煊

## ■和豐銀行有限公司

### ▲增資本金至二千萬元

一千九百二拾年九月十?號金曜日午前十一點鐘和豐銀行在星洲花園角四五六號總辦事務處開特別大會以討論下列議案如會衆贊同則擬弁衆議決條件定章通過特別議案之已通過之

議案 本公司擬設新股份一十二萬股每股百元使資本金由八百萬增至二千萬元該新股份之條件及權利與原有之股份同

到會者 林秉祥君(董事部主席) 陳延謙君 石清岐君 薛丹寶君 林秉懿君(總理) 黃保齡君(總司理) 林戊己君(副司理兼庶務員)等

庶務員宣讀開會之通告讀畢主席致詞曰

諸君 斯會之目的在提議增加本銀行之資金專待卓見以定去取本行註冊股本八百萬元分爲八萬股每股百元執有股份已分發實收之額即以供營業之用謝本行開創以來日就月將洎乎今日成績何等燦爛且此後本行發展又有莫大之希望未可以道里計者夫成功之要訣不外乎時而己具精銳之眼光然後知時機之所在雄厚之資本方有利用之實力使徒具眼光而乏實力則縱遇不世之良機亦僅能望之而已耳諸董事有鑒於此特議實行結社規條第卅八條之規定擴充資本由一十二萬股每股百元與原有股份同等之權利使新股本八百萬元一超而至二千萬元如是則同儕之地位驟加倍蓰將來擴充生意之機會一生既臻於超過而免失之交臂新股份非欲立即分派至於其用途以及本行發展之計居時自應宣佈若君等尙有何疑點須即解釋者鄙人當任歡迎請速言之可也

列席諸君無他疑問議案乃由主席正式提議陳延謙君贊成會衆一致通過薛丹寶君倡議致謝主席陳延謙之君會遂散

另本銀行擇本月念七號重開特別大會以承認上項決議爲特別議案

英一千九百二十年九月十一號


INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.
(Incorporated in the U.S.A.)

▶萬國銀行廣告◀
(美國註冊)

本行實備資本及盈餘有美金一千萬元計叻幣二千五百萬元總行設在紐約叻營業處則設在力二十五號門牌倫敦本行新事務所則設在什克二十六號門牌汝安辦事所則設在士廿七號法國巴黎本行辦事所在門廿甘馬星街二三二號設支行在則孟末架喇吉打廣州小呂宋萬鴉老海口香港神戶倫敦仲光勿參巴金山爭馬北京布倫樂地上海哥地加省喇多勞地加利士峇加羅哥巴架峽喇士多明哥夏水天津橫濱留安吉隆坡本行均有分支儲君光顧所爲其除各國大埠本行均有分支行均各聯絡故能辦便妥本行與下列各國各埠之支行有聯絡一切事務

Aremiso Moscow
Bahia
Bayame
Buenosi Aires
Caibargoh
Camacauey
Caracas
Caradenae
Caergo de Abila
Ciientauegos
Cruces
Genoa
Guantamo
Havana
Manzanillo
Maracaibo
Matanzas
Merellin
Montevidc
Pinar del Rijo
Pert of Span
Porto Alegre
Remedios
Rio de Janeiro
Rosario
Sagua la-Grande
San Juan, P.R.
Sanctı Spiritus
Santa Clara
Santiago, de Chile
Santiago, de Cuba
Saneos
Sao Panlc
Uaion de Reyes
Valparoisc
Vlaoivostock
Yagjuay

本行辦理一切外埠匯兌銀業事務
來往存款自一百元至十萬元通息照算
二月期息兩厘長期短期存貯利息從優
如貴客辦理出入口貨欵匯兌股票買賣請來往
者請駕臨本行便知本分行設在此坡
英一千九百十九年大月一號
司理人勞士啓



The United Glass Bottle

Manufacturers Ltd

LONDON.

SOLE AGENTS—

THE UNION TRADING COMPANY

ROBINSON ROAD, SINGAPORE.

英國製造玻璃樽廠聯合有限公司
本公司特造各款玻璃樽及
特別汽水樽發行

大英一千九百一十九年二月一號

總代理處美隆洋行

▶請飲蜂巢標萬蘭池酒◀

蜂巢標萬蘭池酒為東方第一馳名味美價廉每次由法來輪船皆運有大宗以供購辦

英一千九百二十年二月廿四號

東方代[illegible]公司謹白



保登氏
麥芽牛乳
長形方罐

全球莫比

此乳嬰兒兼用必需之滋養料而製成能令嬰兒身強健實全球無比之品也有嬰兒者盍一試之各店均有寄售

千尼兄弟公司
CONNEL BROS., CO.
爲此乳銷售中國及南洋各埠之唯一代理商

飛鷹商標

英一千九百十九年七月十號



林施氏

# 除痰止咳水

[illegible]咳[illegible]身高呼炭氣吸養氣而融和血液更之運行週身故禽獸[illegible]肺之本處受風邪則肺氣不舒傷風咳嗽[illegible]上咳久而不治或治不如法則疤逆哮喘痰塞氣喘[illegible]告[illegible]劇烈此藥水化痰止咳潤肺[illegible]氣平喘奇效無論遠年頑痰近日傷風及肺癆呼吸不順[illegible]內傷吐血咳嗽痛[illegible]肺病風寒咳嗽遠年痰飲哮喘氣促[illegible]逆[illegible]及[illegible]痛[illegible]孕婦依法用之藥力所至即見氣順咳止痰消[illegible]氣[illegible]旺飲食增進潤除痰止咳之金丹補肺延年之玉液也

價目　大樽銀八角　中樽銀五角　小樽二角半



# 健胃養神

夫人身體之強弱全視胃力厚薄爲消長胃力厚則飲食得其宜人身體心強肌肉日長胃力薄則飲食失其味而身體日弱肌肉日消胃氣不足神將安附故健胃即所以養神也況人之心思動作皆賴神氣之經營故欲求進步之精神者非養神不可保來氏健胃養神汁實神健胃補腦填精常服老身雄壯血旺精強毛疾之根株[illegible]潛伏之[illegible]患男女則幼宜常服之實家庭養育衛生之至寶也

價目大樽銀二元小樽銀一元二角半



# 純陽固本片

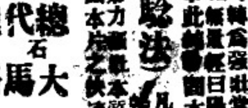
純陽固本片得[illegible]之仙術有固本之奇功故補元[illegible]固根本[illegible]有特別之效[illegible]凡先天不足後天失調本體素[illegible]過度[illegible]酒[illegible]水少心[illegible]不安夜夢遺精老人夜尿神昏目倦腰[illegible]御[illegible]欲元[illegible]虛[illegible]難等症[illegible]一服即[illegible]元氣[illegible]者可[illegible]爲[illegible]壯常[illegible]時[illegible]之則身體康健根本堅固[illegible]昌[illegible]全[illegible]日[illegible]有餘則下固其人無病易日[illegible]固足以[illegible]此[illegible]固本片所以有參贊化育之功也歟

（試驗法）凡[illegible]此片[illegible]三天[illegible]覺神[illegible]清爽筋力舒[illegible]飲食[illegible]增是此片之[illegible]效[illegible]一[illegible][illegible]力[illegible]本質[illegible]元陽充足精[illegible]固守[illegible]事不[illegible]此[illegible]則固本片之[illegible]有[illegible]功效

每瓶價銀一元五角

總代理　石叻大馬路





[illegible]油摩托車
柏奇摩托車
[illegible]路士利摩托車
[illegible]車
[illegible]摩托車
[illegible]車
[illegible]士[illegible]夫
摩托車
[illegible]摩托車

一千九百一十九年二月一號

◀電力之增加▶

電機乳機器製造廠

印度摩托腳車輕便款式兩匹半馬力
殖民地款式五匹馬力
足力款式七匹馬力

衛生工程師　航海工程師
摩托工程師　機器工程師
電力工程師

電力升降梯
電力[illegible]
電[illegible]
電力
各種之[illegible]

[illegible]局[illegible]

新加坡　吉隆坡　怡保

CENTRAL ENGINE WORKS LTD.
Bangkok Kuala Lumpur Singapore.

## ○匯票行情一覽表

| | | |
|---|---|---|
| 匯香港銀行掛牌 | 一百元貼銀行 | 七十二元 |
| 銀行兌現銀票 | 一百元貼銀行 | 七十二元五 |
| 匯汕頭兌現銀票兌 | 一百元貼銀行 | 七十元 |
| 匯廈門銀行掛牌 | 一百元貼銀行 | 七十二元 |
| 銀行兌現銀票 | 一百元貼銀行 | 七十二元五 |
| 匯福州銀行兌現銀票 | 一百元貼銀行 | 六十六元五 |
| 銀行兌現銀票 | 一百元貼銀行 | 六十七元 |
| 匯安南銀行掛牌 | 一百元貼銀行 | 七十二元 |
| 銀行兌現銀票 | 一百元貼銀行 | 七十二元五 |
| 銀行買現銀票 | 一百元貼銀行 | 七十二元七五 |
| 匯上海銀行掛牌 | 一百元值 | 四十兩七五 |
| 銀行兌現銀票 | 一百元值 | 四十一兩 |
| 銀行買現銀票 | 一百元值 | 四十一兩五 |
| 匯呂宋銀行掛牌 | 一百元值 | 八十六元五 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 八十九元 |
| 匯暹羅銀行掛牌找入 | 一百銖值 | 八十八元五 |
| 暹銖銀票兌出 | 一百銖值 | 九十七元 |
| 匯仰光銀行掛牌 | 一百元值 | 壹百二十七盾二五 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 壹百三十盾七五 |
| 匯嗎呂勝銀行掛牌 | 一百元值 | 壹百二十七盾七五 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 一百三十盾五 |
| 匯高禎嗅銀行掛牌 | 一百元值 | 一百二十九元七五 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 一百二十元七五 |
| 紐約行掛牌 | 一百元值 | 三十九元六二五 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 四十七元二五 |
| 匯雪梨銀行掛牌 | 每元值 | 二司令三扁一三一六 |
| 加吉打銀行掛牌 | 一百元值 | 壹百二十九盾 |
| 期票三十日兌 | 一百元值 | 九十三盾 |
| ▲印度盾▼ | 一百盾值 | 一百元 |
| 匯緬甸銀行掛牌 | 一百元值 | 壹百三十盾 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 壹百零四盾 |
| 匯檳榔嶼銀行掛牌 | 一百元貼銀行 | 二角半 |
| ▲叔字▼ | 每百少銀 | 二角半 |
| 匯加勝吧銀行掛牌 | 一百元值 | 一百三十四盾 |
| 期票十天兌 | 一百元值 | 一百二十八盾 |
| ▲爪哇盾▼ | 一百盾值 | 一百十二元 |
| 匯泗水銀行掛牌 | 一百元值 | 一百三十四盾 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 一百二十八盾 |
| 匯三吧壟銀行掛牌 | 一百元值 | 一百三十三盾七五 |
| 期票三十天兌 | 一百元值 | 一百二十七盾 |
| 匯倫敦現銀票(易申) | 每元值 | 二司令三扁三三三二 |
| 期票三十天兌 | 每元值 | 二司令三扁八七五 |
| 金葉每望角 | | 九十五元 |
| 金盾每個 | | 十二元五 |
| ▲銀價市情▼ | | 五十三扁八七五 |
| 首編土庫 | | 壹百二十五元二五 |

## ○各貨行情一覽表

| | |
|---|---|
| 巨港烏椒上 | 二十五元 |
| 又 中 | 二十三元 |
| 老佛烏椒上 | 二十六元 |
| 又 右 | 二十四元 |
| 砂勝越白椒 | 四十四元 |
| 又烏椒上 | 二十六元 |
| 又 右 | 二十一元 |
| 柔佛烏椒上 | 二十九元 |
| 又 中 | 二十六元 |
| 坤甸白椒上 | 四十五元 |
| 又烏椒上 | 二十四元 |
| 文島白椒上 | 四十八元五 |
| 本坡烏椒上 | 二十二元五 |
| 又椒行 | 二十二元 |
| 三發白椒上 | 四十二元 |
| 又烏椒上 | 二十四元 |
| 又 右 | 二十元 |
| 一號椰干 | 二十元五 |
| 二號椰干 | 二十元二五 |
| 三號椰干 | 二十元 |
| 叻坡碩莪粉上 | 七元 |
| 又總上粉 | 七元 |
| 暹坡碩莪粉上 | 七元五 |
| 又 中 | 七元 |
| 納閩碩莪粉上 | 六元九 |
| 中 粒 | 十一元 |
| 幼 粒 | 十一元 |
| 幼 丕 | 五元五 |
| 白鵠乳一號 | 五角四 |
| 煙花乳一號 | 五角二 |
| 煙花乳二號 | 三角九 |
| 吧那乳蘇庄上 | 二角四 |
| 煙花三號 | 二角五 |
| 一號光片 | 四角四 |
| 二號光片 | 三角六占 |
| 吉絲江沙 | 三角九占 |
| 碁榛白片 每擔 | 三角 |
| 坤甸準兒羅冬上 | 十三元 |
| 又 蓆箱 | 十二元五 |
| 砂勝越兒羅冬上 | 十四元 |
| 又 蓆箱 | 十三元 |
| 巨港準兒羅冬上 | 十七元 |
| 一號水牛皮每担 | 三十八元 |
| 二號水牛皮每担 | 三十二元 |
| 一號赤牛皮每担 | 五十五元 |
| 二號赤牛皮每担 | 四十元 |
| 一號鹿皮每担 | 七十元 |
| 二號鹿皮每担 | 六十元 |
| 水牛角每支三磅每担 | 十三元 |
| 一號赤甘蜜開價 | 一十七元五 |
| 二號赤甘蜜開價 | 一十七元五 |
| 三號赤甘蜜開價 | 一十七元 |
| 烏甘蜜行開價 | 十一元 |
| 又甘蜜土庫出 | 十一元五 |
| 廿二號粗花纜每担 | 三十三元五 |
| 廿六號粗花纜每担 | 三十六元 |
| 四十四號幼花纜每担 | 三十八元 |
| 本坡和豐牌油小罐 | 四十一元 |
| 又 蓆 莎庄 | 三十七元 |
| 本坡大獅土油每箱 | 七元五 |
| 什標土油每箱 | 六元一角半 |
| 日標土油每箱 | 六元二五 |
| 雷標土油每箱 | 六元四角半 |
| 鳳標土油每箱 | 六元三角 |
| 鐵標土油每箱 | 六元半 |
| 王帽土油每箱 | 六元二角半 |
| 龍標土油每箱 | 六元四角半 |
| 獅標土油每箱 | 六元四角半 |

## △輪船入口▽

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 萬和順 | 輪船 | 由坤甸 | 初六到 | 同發公司 |
| 韓信 | 輪船 | 由香港 | 初六到 | 祥和號 |
| 巴厘士 | 輪船 | 吉礁港口 | 初六到 | 南洋代理 |
| 明牙勝 | 輪船 | 由巨港 | 初六到 | 蓮且弟利士 |
| 福顯 | 輪船 | 由峇眼 | 初六到 | 金順和 |
| 白立 | 輪船 | 由檳城 | 初六到 | 實得力洋行 |
| 新加澤 | 輪船 | 由占卑 | 初六到 | 蓮且弟利士 |
| 南卑尤士 | 輪船 | 由日里 | 初六到 | 和蘭公司 |
| 加立蘇 | 輪船 | 坡德申 | 初六到 | 實得力洋行 |
| 南生 | 輪船 | 加吉打 | 初六到 | 真實得洋行 |
| 萬豐隆 | 輪船 | 三寶瓏 | 初六到 | [illegible]榮棧 |
| 福順美 | 輪船 | 由峇眼 | 初六到 | 和發公司 |
| 加嗱 | 輪船 | 由麻坡 | 初七到 | 實的力洋行 |
| 豐發 | 輪船 | [illegible]港 | 初七到 | 和豐公司 |
| 新厘巴丹那 | 輪船 | 麻六甲 | 初七到 | 發泰安 |
| 福綢 | 輪船 | 由龜咯 | 初七到 | 和發公司 |
| 豐和 | 輪船 | 丁加奴 | 初七到 | 瑞豐號 |
| 萬和源 | 輪船 | 由馬辰 | 初七到 | 張元記 |
| 豐利 | 輪船 | 望加錫 | 初七到 | 源成號 |
| 怡寶 | 輪船 | 由安順 | 初七到 | 實得力洋行 |
| 沂及 | 輪船 | 由占卑 | 初七到 | 和蘭公司 |
| 英吉勝宜利 | 輪船 | 英得宜利 | 初七到 | 和蘭公司 |
| 孟勞巴勝 | 輪船 | 由坤甸 | 初八到 | 蓮且弟利士 |
| 爾爾寶依士 | 輪船 | 由文島 | 初八到 | 和蘭公司 |
| 瓜勞 | 輪船 | 由暹羅 | 初八到 | 實得力洋行 |
| 龜鎮 | 輪船 | 砂勝越 | 初十到 | 順發號 |
| 棉得沙 | 輪船 | 由日里 | 初十到 | 棉示必洋行 |
| 斯施 | 輪船 | 由棉蘭 | 初十到 | 棉示必洋行 |
| 英國正期 | 輪船往歐洲 | 由香港 | 十七到 | 英國公司 |
| 日陞 | 輪船 | 加吉打 | 十七到 | 真實得洋行 |

## ▲輪船出口▼

▲九月初七日拜一輪船出口▼

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 福林 | 輪船 | 上午九點 | 浮羅岸淡 | 萬利安公司 |
| | 浮羅武蘭 | | | |
| 順利 | 輪船 | 上午九點 | 吉利汶 | 開行 |
| 新星巴丹那 | 輪船 | 下午二點 | 麻六甲 | 發泰安 |
| 澤生 | 輪船 | 下午三點 | 檳榔嶼 | 真實得洋行 |
| | 加吉打 | | | |
| 白蠟 | 輪船 | 下午三點 | 吉礁港口 | 實得力洋行 |
| | 檳榔嶼 | | | |
| 加嗱 | 輪船 | 下午三點 | 麻六甲 | 實得力洋行 |
| | 麻坡 | | | |

▲九月初八日拜式輪船出口▼

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 韓信 | 輪船 | 往海口 | 汕頭 | 祥和號 |
| | 香港 | | | |

▲九月初十日拜三輪船出口▼

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 萬和源 | 輪船 | 上午九點 | 往泗水 | 瑞元記 |
| | 馬辰 | | | |

◆星洲客籍平民醫社第九捐次欵

荷蘭吊加里生）天堂共捐來銀一百一十三元　顏全熾
黃子卿　各二十元
羅仕琦　丘杏村　羅夢齡　羅森齡　陳馬氏　張偶寄
羅鄒氏　各拾元

以上拾條共捐銀二百弍拾三元合
上第八次總計八十三條統捐來銀
七千二百四十三元

民國庚申年七月二十七日　啟

籌辦處暫設二馬路豆腐街口茗華三樓張百衡寓所

◆星洲與美洲交通之先聲

美國卡星歌尾亞省之羅士安支魯埠之羅士安支魯太平洋輪船業公司以利便星洲及美洲之商務起見此大輪於本坡設一代理公司以代理該公司在叻之商務其第一號之新船來叻者名威斯門塔噸重八千八百數當於本月中旬抵叻該輪先抵神戶上海香港小呂宋各埠後由星洲直往美國據稱此為本坡往美之最短航線其對於本坡之商務將大有關係云查羅士安支魯埠係為美國棉業及製造磚頭品之中心點且以近來有好年車業公司開設該埠故需用樹膠極多該埠又居於鐵路交通之中區於商務上與加拿大各埠皆有聯絡且華人之僑居該埠及鄰埠者不下數千之衆於其吾僑之居於本坡及叻屬者自後可以與該埠僑胞直接交手矣該航業公司在叻之代理人為片斯密夫君W. Penn Smith住於地案沙街二號門牌僑胞欲詳知其他一切者可直接與商無不樂待格外也

中華民國九年三月二十日　啟

# 花柳淋濁丸

# 鸚鵡嘜

鸚鵡老牌花柳淋濁丸　序

及射洗水　相須為用

淋濁之發生俱由於濕毒之發生半由於人慾惟天生民有欲雌雄之接牝牡之交乃陰陽感召事屬等閒而肉慾相薄即有遺毒至傳淋濁因之出現既漸疵也蓋害于勝朕剃激于溺管如膏如石痛悶既不可名言或白或黃色水尤令人駭異殊不知淋濁之毒貴為瘀精所致鬱成微細毒虫非服丸不能搜其毒之根而非射洗更不能滌其毒之菌為射洗可以直達精管也欲清源節流本擇鸚鵡老牌之丸藥及射洗白濁藥水所以首屈一指本主人幾經研究搜括中西治法得此鮮毒清血掃病扶元之良方并妙製不用求人之射洗器具一面服食以治內一面射洗以治外相須為用奏效倍捷而灵異以贖用者莫不極端贊羨馳名遠近中外者皆求過于供非誇大其詞也試服即知請認真鸚鵡老牌為幸

價目　每大瓶壹元半　每小瓶七毫半
（服法）每日三次　每次服三丸　清茶送下
批發細宜
南洋總代理　庇叻　庇能　坝羅　金保　會豐商店
總發行香港永樂街瑞昌西藥行

PARROT BRAND
GONNORRHOEA PEARLS.
A SURE CURE FOR GONNORRHOEA, GLEET AND CLAP.
Directions-two pearls followed by much warm after food three times daily until cured.
SUI CHEONG,
41 & 43, Wing Lok Street.
HONGKONG.

THE HONGKOG ROPE MANUFACTURING CoLtd
INCORPORATED IN HONGKONG

香港索路發售

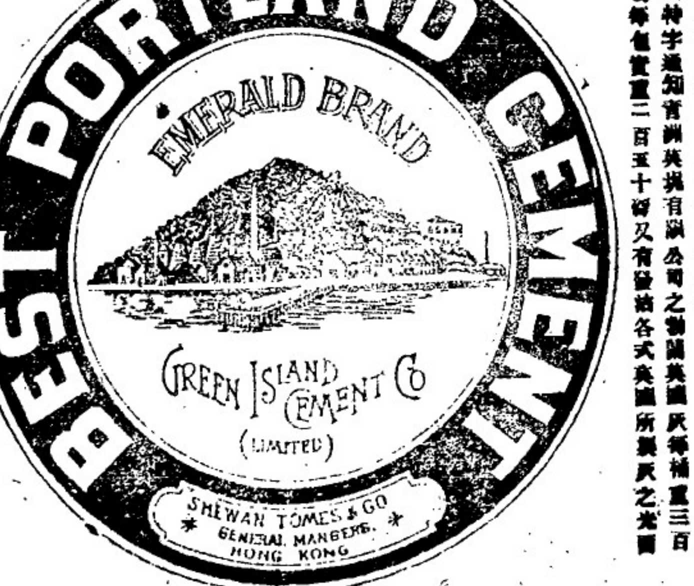
啟者特字通知香港
其餘英僑富公司
鄙　香港製索公司
設立一千八百八
十三年乃是製造滌
馬尼索三股半英寸
至十英寸　四股三
英寸至十英寸　者
者欲知價值貨式
請者請移玉至新嘉
坡鐵路頭門二本
十、零一面號
代理人亞蘭吉簽
其餘　此
西一千九百十九年
三月十號　啟
代理人亞蘭吉啟

GREEN ISLAND CEMENT Co., Ltd.,
(INCORPORATED IN HONGKONG)

青洲灰磚發售

啟者特字通知青洲英坭有限公司之紅毛泥英國灰每桶重三百七十五磅每包重二百五十磅及有發給各式英國所製灰之光面

英一千九百一十八年七月號




花磚牆磚等
諸君欲知價值貨式各情者請移玉駕新嘉坡錦石路頭門牌二十一號零一面與本代理人亞蘭吉面議其詳與啟
英一千九百一十九年三月十號
代理人亞蘭吉謹啟

"HIS MASTERS' VOICE"
Gramopnones and Records

◆自辦頭等狗標唱聲機器以及唱碟俱全

本公司現有新到大樣狗標留聲機器唱碟凡中國廣潮福及歌西星人音洋樂鼓架大小風琴洋琴絃索俱全另有新嗎老實星及老一枝香名曲潮音曲調物質精良如蒙賜顧請至本公司問目錄本可也

民國八年十月十五號
土庫謀得利公司發行所啟
二月十九號

S. MOUTRIE & Co., Ltd
(Incorporated in Hongkong.)
Raffles Place SINGAPORE

◆林美孖田萬蘭酒及滷威士酒杞

敬者今叻地所行最通之頂上滷林美孖田萬在法國由法國孖林美田司所創造該公司成立於一千八百五十五十四年間又威士杞滷係由金山辦來

唯一採辦人和蘭士蝶列地咧冷公司

寫字樓設新嘉坡亞厘門牌五十一號至五十三號百二七號五十七號

下列之商店均有發售
振源興牛車水大馬路　錦興土庫街　新來成豐興力
振源勿基　閩建興梧槽街　盛南興茂芝
張見弟烏橋街　錦昌海木街　天興實德街
生源柏基士實得力　來德和梧槽街　瑞利吉寧街

Sole Importers:
THE HOLLAND STRAITS TRADING CO., LTD
INCORPORATED IN HOLLAND.
53, 55, 57, The Arcade, Singapore.

英一千九百一十八年七月號

# 要聞

## ○莫榮新請各界會議情形

粵督莫榮新通請各團體於本月二號至署茶會。計論解決粵局問題。各情經誌前報。頃續聞是日午刻各界。到者爲自治研究社江霞公。陳澤生。梁祖。粵籍國會議員江叔穎。李仲翔。沈智夫。謝仲琫。何史華。省議會林溫伯。曾叔其。商會陳勉畬。胡頌棠。梁佩唐。商團公安會岑國華。教育會何禮文。孔教會林澤豐。九善堂院。則每到總理式人。首由莫榮新宣布意見。略云。今日邀請茶會。就請諸公蒞臨。公同磋議關于粵局之問題。蒙諸公枉駕。不勝欣幸之至。此次東江用兵之原因。前有通電。昨有佈告。言之甚詳。純爲顧全西南大局。及有保境安民之意。並非排斥粵人。是是非非。天下當有公論。李魏兩君。朝夕相見。事前未聞異議。中秋節夜。忽以兵諫爲名。驚動全城。雖無戰事發生。而居民流離顛沛。已不忍目覩。不禁惻然心傷。現在省城兵力。并非不能應付。惟榮新深粵四載。未能爲地方造福。安忍目見省城糜爛。故始終力主和平。聯俟軍府海軍及各界之調停。茲幸雙方願全大局。先劃定駐兵地點。不相接觸。再俟和平解決。魏李兩君既允靜駐防綫。榮新亦斷不輕啓戰端。可各安居樂業。勿生驚擾。今後雙方從長磋議。務求穩當。無負各界愛好和平之期望。榮新行年七十。生長兵間。飽嘗憂患。復何所求。復何所戀。故個人之進退。早已不成問題。但求廣東政權不落于通敵賣粵者之手。俾西南大局。不至動搖。及在粵軍隊之安頓。確有辦法。所希冀者。如此而已。現在地方渴望調停。皆因愛護地方。不忍生靈塗炭起見。然軍隊安頓。若毫無着落。則危機四伏。安能倖免。爲目下最緊最要之問題。分別言之。可分四項研究。(一)東江前方軍隊。除海軍外。不下式三萬人。皆精銳之兵。現尚在戰鬥中。應如何安置。須先明白宣布。俾其安心。不至橫決。(二)在東江前方各軍隊。應用何種方法退回。退回之時。應在何處集中。應向何地徑行。均須預爲商定。方免誤會而保安全。(三)分駐省城及各屬防地軍隊。應如何換防。如何退駐。退駐之地點。應指定何地。皆待商權。 未完

## ◆協賑華北第七次認捐錄

▲第三次出發募捐者

李日興四千元 朱有篇一千五百元 再合號一千五百元 余蘇園一千元 林成豐六百元 泉協發五百元 振成號記五百元 謙吉三百元 黃萬利豐三百元 振和二百元 俊記二百元 李源啟二百元 沈義誠二百元 振福昌一百元 存振成一百元 隱名氏一百元

▲自來報捐者

陳廣豐一千 紐牌兄弟公司五百元 丹戎巴葛機業同人八百十五元八角(此條人名繁多容候續登)廣禾光式百元 南蓬俱樂部四百元 許戊海如夫人遺囑捐一百元 佛家憐同人七十五員 比簡紐君五十元 壽叠呢君式十五元 打班瑪君式十五元 無名氏十六元 蔡元進五元 張春五元 王國珍五元 陳蓬春五元 劉明月五元 盧家理士達醫士五十元 吳鍾秀五元 吳鍾幹五元 成發號三百元 林與利記一百元

以上三十七條計銀一萬四千九百九十一元八角

合上六次總算一百零六條共捐銀九萬式千式百七十八元三角

說者謂捨己之財救人之命正所以造己之福發己之繁況所救之人又皆同國之人所救之命又皆同胞之命以視友邦之官商學界而能不分畛域踴躍樂輸來相惠助者其善量之廣秩相去爲何如雖然則眞能愛國眞能愛同胞者當視其福量以爲斷故諺有之曰有大量者必有大福

民國九年十月十四日

新嘉坡協賑華北南七省籌捐處公啓


# 源昌號

星加坡大坡中街口馬吉實得力門牌五號六號

(電話一七五八)

啟者小號現又到有大帮一百磅庄花旗樹乳膠以及歐洲貨物并樹乳園應用各款器具俱一備 物美價廉童叟無欺自開辦以來 蒙諸 貴客賜顧源源不絕殊恐遠處未知故特登告白俾衆咸知如蒙 惠顧定當格外歡迎此佈

▲茲將各貨臚列▼

一十八寸長九寸大四寸高白磁盆
十八寸長十一寸大四寸高白磁盆
十六寸長一十寸大四寸高白磁盆
廿四寸六寸鐵輪樹乳車
二十寸四寸鐵輪樹乳車
歐洲磨幅剪粗幼刀石
歐洲八字花粗幼鋼絲布
歐美大小磅秤
其餘貨物太多不能盡錄

民國八年一月六號 黃明啓



CONNELL BROS. COMPANY

Raffles Chambers.

SINGAPORE.

◁美國之卑Libby's牛乳已運到▷

養種牛乳之成分含有百分九之牛油滋
此無匹敵自保証 君亦曾一試之乎
如其未也盍一嘗之 如已嘗也則自知
其質味之精美不待本公司之贅言矣
英一千九百一十九年八月十三號

新加坡總代理商來佛士占巴
士卿土庫街公利洋行謹白



此著名羅士谷之時表其馳名天下已有五十年之久矣所有各表均能包行一年至五年并無損壞時表係分三款曰金曰白鐵所製并有手表俱造甚精至其價銀則由八元起計 諸君欲購正庄有

之貨者請認此圖式過辨庶不至爲偽貨所欺本公司總寫字樓設在巴黎兩舖設及新嘉坡等處均爲字樓設立併此佈告

英一千九百一十九年十一月一號

威呂及兒拿謹啟

## 選電

●公使團照會外交部正式通告新銀團成立

●華北賑災會華洋義賑會推舉梁士詒為會長

●駐京廣東同鄉電粵海軍及江防司令速逐某軍又電陳炯明及粵軍請表示最近態度并推舉盧誇生等回粵調查接洽

●自治研究社來電舉龍建章長粵梁士詒葉恭綽鄭洪年等不甚贊同

## 協賑華北南第八次認捐錄

三發號六百元　謝怡和五百元　廣瀛成五百元　廣兆隆五百元　福興隆五百元　怡盧五百元　邱發昌公司五百元　邱楊陣五百元　張振南五百元　邱發昌二百元　源二百元　光興一百元　廣祥發一百五十元　南利隆一百元　陳家祥一百元　梁同福一百元

◆自來報捐者

榮業號內衆夥友合捐五百十二元　謝順金五百元　楊萬榮號保資團五百元　商業會三百元　二同青年團式百元　陳謙福式百元　黃體成二百元　建華百元　古岩員　教會壹百員　又超廿三員　五角四仙　麻巴昌元　商團宋旺相壹百員　壹百員　又招平階員　五百角　愛和堂壹輸百君　員西人山合君式十五員　日人加藤君二十員　捐氏四角六仙　西醫軒里君　式醫君六員　以上三十五條計銀九千零六十二元

合上七大總算一百四十一條共捐銀十萬零一千三百四十元零三角　查是日募捐員爲陳嘉庚　李俊承　鄭秀謙　林秋臣　黃仙舟　何仲英　薛中華　陳寶拜　辭烈　吳勝鵬　來吉　蔡日昇　諸君預約拜四拜六下午式時到院　余德　曾齊集出發勸募者則苦口苦心語無泛應者則大雲特會書當以慨若夫投函郵遞挾附輸誠者自朝至暮絡繹如梭天南義士如斯踴躍宜乎物阜民康而得天獨厚也

民國九年十月十五號　新嘉坡協賑華北南七省籌捐處啓　三

## 大光公司

本公司新到歐美各國精良貨品種類甚多不勝枚舉零沽批發一律公平如蒙惠顧無任歡迎此佈

民國九年四月一號

新加坡漆木街門牌三十七號大光公司啟

## 生利公司辦館

◀火藥柴發客▶

本公司常有上等馬安柴專辦供給火車及各機器火較等用貴客光顧請至石叻四排坡廣東民路六十號本公司面商可也

Sung Lee & Co., Firewoods
No. 60 Cantonment Road, Singapore.

民國九年八月廿三日

生利公司白

## LIBERTY HALL.LT·D

Incorporated in Singapore.

### 華樂影戲有限公司
（現華人之業）

啓者本園自開演以來蒙諸君獎賞因本班所演各戲鉤頭均求極新演奧之圖畫且復時常更換以厚大觀是以凡經寓目者莫不盛稱其妙然本班又由歐洲寄到新戲多齣故將舊日劇本概爲更換俾觀者眼界一新諸君有興所早臨觀幸勿視作烟雲之過眼可也

◉頭場　查里勇士　七幕半開演
大賭案　第十一十二兩節
◉二場　靜夜孤魂記　九幕半　第五大兩節
新拳術　五幕

英一千九百十九年六月十九號　華樂戲業謹啟

## „Gaiety" Picture Palace.

### 芒菓路太師公廟前牙池電影戲

敬者我有牙池大影電戲在於亞路宋寔得力部告者辦寔得力之處皆係自由選演故能令人稱爲甘心加稱者能圖之內能設合宜風扇電燈均皆足備所有看戲之情並且之所甚未妥當者量並可隨意呼用茶酸任人所得選擇無拘於等本號所演各劇大意列明於左

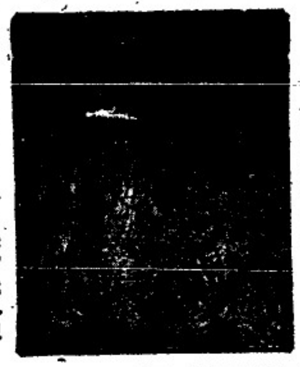
▲頭場七幕半開演
奴僕詼畫　二幕
伊等去矣　五幕

▲二場九幕半
致富難　第一二兩節
游手之葛

英一千九百二十年正月五號　牙池映戲主人謹啓

## 政府註冊專賣權

Business Ma pof Singapo re,
&
Location of Commercial House
Publish by
Anglo-Chinese Trade Directory
37 Upper Cross Street



各界工商店號註入本地圖每字號收資銀拾元各界青君要登註者請寄至敝局面議或通函一律歡迎現本局預備編輯九州府及爪亞各埠通商口岸商埠全圖登時登報聲明以圖雅愛

總發行所　海山街三十七號二樓中華商務錄公司　嶺南街四十三號三樓南洋電版公司

再啟者本局人名錄行將出版凡入本錄本坡及外埠各寶號有橫辦事人員限三星期內寄來改正過期乃係自誤倘敝局照前原稿刊登先此聲明以免後論

民國九年八月五號

英華商業局披露

## ◆新架坡商場全圖出版

敬啟者本圖詳載商務地址政府辦公處所各大工商業製造廠銀行碼頭大街小巷無不詳細明若列眉按圖而索無異指南足以爲各界之實登置案頭期出版無多遲恐諸君幸速光顧勿遲此佈

定價　英文每幅五元　漢文每幅二拾元

民國九年十月十六號

## 虎標頭痛粉

此虎標頭痛粉中外各埠經驗良多公推第一誠中國藥房獨一無二之聖藥也其藥力能治風邪頭痛鬱火頭痛逆氣上冲頭痛陰虛頭痛陽虛頭痛雷頭風頭痛行舟頭痛食酒頭痛頭昏各埠藥店俱有代兌及一切頭昏目眩不論久暫頭痛等症即服即止百無一失

服法每服一包如一點鐘不效再服一包保家全愈如服不效原銀奉還

民國九年十月十六號

總發行仰光永安堂虎豹行主人胡文虎啟

## 寶光生油

食過家肥屋潤

本號採辦最好化生油發行所裝十斤庄五斤庄均十足重數不同別家減輕斤兩但圖私利而顧買客喫受損失也諸君光顧請認寶光爲記

時價

百六庄六安茶枝箱價十五元

二百庄六安茶枝每箱價十五元

諸君光顧　無任表歡迎

星加坡大馬交街門牌四十二號　電話二二三大

民國八年二月八日

怡盛隆號廣告

# 廣東一

## ◆溫宗堯之調和辦法

溫宗堯頃因李烈鈞告莫榮新退位一事發生後。雙方紛紛備戰。兵馬壁立。廿七日十二時。形勢尤爲險惡。特由軍府乘坐汽車。到廣三路馬頭。改乘汽船。到沙面。見英法領事。請從中勸告雙方。勿輕啓戰端。俾圖和解。以免地方糜爛。英法領事首肯。即乘溫氏汽車入軍署。謁見莫榮新。莫氏允不先開砲。但謂余有保土之責。若土匪乘機搶掠。爲維持治安秩序起見。不能不加痛剿云。英法領事即出。又乘溫氏汽船往見李烈鈞君。李烈答稱。余爲廣東人。苟莫氏不先砲擊。余斷不肯糜爛桑梓云。於是形勢遂變和緩。昨日溫宗堯。即提出調和辦法(一)由莫榮新呈請軍政府罷督(二)由軍政府特派相當人物爲桂軍總司令(三)由軍政府特派相當人物爲粵軍總司令(四)高級文官全用粵人。關上述辦法。已交由沙面領事團。(昨日五時領事團會商進行辦法)徵求雙方意見矣。

## ◆莫榮新贊成粵人治粵之覆電

李鎮守使魏總司令均鑒。接誦兩公感電。并轉閱公勘電。誦悉篤摯。溫言仁者之言。循誦再三。感佩曷極。夫以粵人治粵。榮新向表同情。不獨武鳴之意然也。榮新以衰朽餘年。承乏粵局。支撑搘拄。力竭心殫。兩大局艱難。內訌迭起。民生凋敝如故。財政之困窮如故。重違任重。豈非衰朽之所能勝。早思引避以讓賢者。惟念粵省爲護法首義之區。關繫大局尤重。若一旦潔身引去。不問治粵者之果否得人。則將何以對我粵人。淑我大局。轉存反顧事仇。倒戈內訌。以之治粵。人格何存。此則榮新所絕不敢贊成者也。然粵中不乏明達之士。除瀆職之流外。推賢讓能。夙具此心。兩公不妨開誠相示。但期治粵得人有裨大局。不至數年護法前段之績。付諸流水。則榮新息肩有日。受賜多矣。然有不能已于言者。兩公以保全桑梓之心。本息事甯人之意。武裝調和。其志良苦。其心可原。然兩軍接觸。相逼太近。誠恐士卒誤會。一旦暴發。不可收拾。卽欲從事磋商。將無餘地。此則諒非兩公之本意也。尙冀保全粵城士庶。嚴束所部。勿令接觸過近。俾得從長磋商。至爲厚幸。事機危迫。尙祈鑒察。榮新叩儉印。

## ◆鳴謝廣告

啓者本會籌辦賑災籌款 中國精武體育會上海代表陳公哲君廣東代表羅嘯璈君女子部代表陳士超女士南洋分會葉書田君等出任實助無限感激並蒙坡中同僑熱心捐款得此鉅款藉濟災黎特登報鳴謝 謝 謝

民國九年十月十四號 新嘉坡中華賑災協會同人謹啟


（廣）（恒）（紅）（烟）

本號紅烟創辦已六十餘年承祖傳秘法配製得宜故能辟瘴除濕有益衛生且香純味厚與別家迥殊向荷僑胞嘉許稱爲市上之冠而亦國貨之特色者也如蒙惠顧格外歡迎

即日起計在本埠沽出價列

廣恒 大包壹百四十庄 紅烟每箱沽價 一百元

廣恒細包五百六十庄每箱一百零二元

恒棧 大包壹百四十庄 每箱沽價 五十四元

恒棧小包五百六十庄紅烟每箱五十六元

廣祥生 六包百四十庄 每箱沽價 四拾八元

▲寄往洲埠在丹容巴者領貨價列▼

廣恒 大包K.H. 嘜每箱沽九十四元

廣恒 細包K.H.A.嘜每箱九十大元

恒棧 大包H.C.嘜每箱沽四十八元

恒棧 細包H.C.B.嘜每箱五十元

廣祥生 K.C.S.嘜每箱四十二元

本號電話壹九五四

庚申年六月初一日

新嘉坡廣恒號朱樹銘謹啟



Little's Oriental Balm

一種藥品之功效





調經種子

女界寶

月月經 女界寶

呼肺 吸香膠

自來血經驗素著收效最速無論男婦老幼均可常服久爲環球各國人士信仰今托南洋會豐商店總代理此南洋各埠僑商可直向該號購之萬無有悞矣

南洋總代理石叻庇能 椇羅 會豐商店

是丸功能壯筋補腎健腦固精增力專治遺精陽萎腦力單薄神經衰弱等症常服能助壯腹筋發力食物消化使腸迴多生精液體弱力薄者服是丸後隨時運動必得心壯力健之效果男女可服

總發行上海四馬路

五洲大藥房

定價 每瓶一元 每打拾元

# 鳳城食

粵東廣州

監良

婦科調經月信丹

總代理 星架坡 大馬路 衛安公司

此丹補血培元平肝去滯屢有經驗凡一切經期前後肚痛經枯月閉或多或少或久或暫或淡或濃或黑或白或帶白濁經閉血虛之證或一月兩或一月一至或兩月一至或四肢困倦骨節痠痛心跳頭暈不思飲食 [illegible] 此丹三月必能 [illegible] 血 [illegible] 經活血 [illegible] 使身體壯健子宮完全 [illegible] 血之至寶也 每樽一元

六月五號

[illegible]症散

二症爲大症也 [illegible] 每樽四角

專治花柳白濁黃血尿八淋 [illegible] 新久即愈 [illegible]



# 專科花柳百答症丸藥 楊耀宗醫生

[illegible]

環球第一搜毒丸 專治 [illegible]

骨痛水 [illegible]

琥珀膏 此膏中外馳名外科 [illegible]

埋口散 此散中西妙藥 [illegible]

除毒水 統治外科各症 [illegible]

天下第二藥水 此藥水用 [illegible]

不憂丸 [illegible]

理腎丸 [illegible]

化毒膠 本堂藥丸用 [illegible]

代理 石叻大馬路 會商店 [illegible] 店 [illegible] 三昌公司

己未年元月初十日



◀ 注意緊要告白 ▶

奥魯斯卜餅干天下馳名食味適口且所用製造之品皆有益衛生誠爲市上不可多得之良品也茲特委小號爲本埠代理諸翁購辦無不格外歡迎此佈

大英一千九百一十九年十二月一號

本坡荷蘭代理致禧寧公啓

此藥膏乃以極貴珍選品用新法製成屢爲試用同胞稱許其見效之速散毒之靈早爲專家公認專治傷寒外感刀傷火瘍火灼耳癰瘡疔瘌腫喉痛等症有家庭者不可不備以應不時之需也 每罇價銀二先令伸叻銀八角左右

新金山雪梨埠虎墨藥膏製造家告白



◀ 尼洵精製牛乳粉之特色 ▶

此牛乳粉乃小孩滋養之食品 [illegible]

SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Company, Limited.
Straits Settlements & F. M. S.

[illegible]

一千九百十九年八月二十號

# 神效止瀉丸

朱中與(?)[illegible]肚痛痢嘔止瀉丸專治痢嘔霍亂肚痛水瀉不止服之立刻見功居家行旅時刻佩帶不可少之靈藥也

服法 大人服二十粒月兒服二粒兩歲至六歲服四粒七歲至十二歲服十粒用茶吞服

# 外科熊胆珠珀散

此散專治先天小孩頭上血熱胎毒爛頭癬瘡等症用酒調搽每日搽七次如陽瘡胎毒丹毒爛頭爛肉等用藥散乾掺此散最特色三天全愈愈後并無瘢疤為外治之神藥也

[illegible] 本公司在石叻大馬路門牌五十四號

總代理 衛安公司

分局在吡叻新街門牌六十五號

(民國八年六月五創)

---

○代[illegible]限五分鐘全愈

[illegible]

[illegible]轉危為安[illegible]

[illegible]死回生之功[illegible]

民國八年二月[illegible]

總發行 石叻大馬路 衛安公司

# 南洋

## ◎痛惜樂羣書報社之言

▲[illegible]三[illegible]痛生君投稿　本埠樂羣書報社。。首[illegible]因[illegible]文[illegible]。。社友[illegible]減。。[illegible]已岌岌可危。。[illegible]非[illegible]持[illegible]法。。則眼見絕命在[illegible]。。故余會[illegible]情形。。[illegible]首[illegible]哀[illegible]用一[illegible]以痛[illegible]之。。[illegible]亦深[illegible]一[illegible]心家有以[illegible]於仁[illegible]之[illegible]也。。[illegible]此之[illegible]行如何。。余[illegible]所聞見歟。。非也。。余因[illegible]月[illegible]至今。。[illegible]一月有奇。。初患感冒疾。。[illegible]人[illegible]如梅。。元氣大[illegible]。。[illegible]不[illegible]。。乃[illegible]中[illegible]大君子[illegible]。。以[illegible]。於是身[illegible]乃日[illegible]食。。可見中西[illegible]有所長。。[illegible]長合[illegible]。。是在[illegible]家之[illegible]於自[illegible]耳。。固未可偏[illegible]。。有[illegible]之[illegible]者。。[illegible]其知所[illegible]耳。。此余一月來。。[illegible]千斗室中。。[illegible]外[illegible]之[illegible]何。。爲之隔閡不通者也。。[illegible]日[illegible]。。[illegible]知該社經有人出而[illegible]五千[illegible]之基金。。余聞[illegible]。。余喜該社之危而復安。。不禁於欣然[illegible]中。。精神爲之一爽。。心脾爲之一快。。而余病至此。。亦因以大[illegible]焉。。[illegible]不喜極而誌之耶

社友[illegible]不[illegible]心[illegible]往。。[illegible]社首此[illegible]之[illegible]人[illegible]嘆。。[illegible]。。數日不[illegible]。。[illegible]不[illegible]示人以[illegible]。。又有[illegible]社員之厭心。。而日[illegible]稍公社會[illegible]。。社員少則經費入不敷出。。[illegible]。。[illegible]之[illegible]。。用之不[illegible]。。余[illegible]持[illegible]公。。有以革新之。。[illegible]社[illegible]

## ◎中華學校之一線希望

▲[illegible]非[illegible]人投稿　本埠中[illegible]映[illegible]。。[illegible]中人士。。[illegible]。。於八月二十一[illegible]。。[illegible]全[illegible]大會[illegible]精者[illegible]形[illegible]。。[illegible]十人[illegible]至三四千[illegible]合土[illegible]精[illegible]六千[illegible]左右。。[illegible]。。己不[illegible]多[illegible]之公[illegible]。。是[illegible]一[illegible]往[illegible]人。。至今已一[illegible]月。。未見[illegible]出[illegible]未聞有[illegible]具[illegible]。勸本埠人士[illegible]。。[illegible]分[illegible]之[illegible]也。。


## ◎承受生理廣告

啓者星嘉坡[illegible]街門牌二十七號二十八號[illegible]洋[illegible]貨大宗出入口生[illegible]自壬辰年間[illegible]網谷[illegible]和[illegible]公司合資[illegible]頗稱[illegible]向無異[illegible]今[illegible]和[illegible]公司[illegible]名下所得股份[illegible]利[illegible]出[illegible]

# 福建

## △福州通信

▲第一監獄之成績　實業廳於本月二十四日。函復第一監獄云。接准函送濾器雕刻紗綫襪紙各科成績品。計八十四件。業經照單點收。發交標本室陳列。各該品製造精美。足爲工界矜式。具徵辦理完善。無任欣佩。特函布復。用表謝忱云。

▲二十四旅購米費之分配　駐閩陸軍第二十四混成旅購米經費。向由各縣酌量分配。茲聞該旅七八兩月份。購米經費一萬元己令道分配。南平三千元。沙縣一千五百元。建甌建陽浦城各一千元。崇安二千五百元。聞己經各縣撥解劉司令收領矣。

▲當局對付綠林軍之手段　據督署某要人云。首次附閩粵軍之閩籍綠林軍隊。因恐粵軍伐株。雖以取勝。而將來受其影響。遂出種種怨言。與粵軍脫離關係。而改投北軍。揣其用意。一爲攫取官銜。二爲騙取軍火。三爲利用北軍勢力爲後援。以繼續其勒索手段之施行。此均爲當局所洞悉。且以若輩包藏禍心。爲易反易覆之小人。不敢信任。惟以數千顆之子彈。及數張委狀籠絡云云。

▲解除西區鄉團武裝　自西南各區清鄉保衛團分別撤銷後。白沙區紳商劉鍾英等以區內各鄉迭遭匪徒。乘虛劫搶。均賴本區清鄉團兵士奮勇抵抗。保全甚大。呈請閩侯縣署。准將該團改編保安警隊。常駐防衛。李縣長奕于日昨派出本署警隊三十餘名到區。解除武裝。團兵所有槍枝。盡數收回。該區民商。素藉保衛之團體。一旦撤裁。恐又將陷入恐慌漩渦矣。

▲核定實習醫員津貼費　此次內務部分發醫官學校畢業員。李揚烈等七員。來閩實習。茲查省長爲體恤此項醫員起見。特准各該學員在實習期內。未派差務以前。酌量發給每員每月津貼費二十元至三十元即在醫捐收入項下開支。作正報銷云。

## △莆田通信

▲食鹽恐荒　莆田之鹽原由官賣。現擬轉歸民賣。而由官廳設局征稅。此項命令。早己見諸報端。惟一般承辦人。意在取利。多方遷延。至今尙未交卸。近聞城內鹽倉人在各處散謠。謂莆田之鹽。不日將由洋人包辦。鹽價勢將高漲。人民聞之。大起恐慌。因紛至鹽倉購買。每日上午八點至十二點。下午二點至五點。每人以二角爲限。每角三斤半。祇收銀幣。不收銅枚。雖被多方搜刮。各買戶仍蜂擁向買。惟恐有鹽無鹽恍似鹽荒之象也。

## △沙縣通信

▲商會舉定爪哇茶業賽會代表　實業廳前此通令各商會。以閩省爲產茶之區。不知分別改良。[illegible]業[illegible]形[illegible]落。此次爪哇有茶業賽會之舉。正可資爲借鑒。[illegible]由省內外各茶商。各舉一業有茶業經驗之人。前往代表與會。爲時己久。各商會舉派代表。具報到廳者。尙屬寥寥。惟沙縣商會現己舉定會董潘伊銘充爪哇茶業賽會代表呈請實業廳備案。現廳中指令該會代表應需旅費。能担任若干。仰即具覆云。


## ●地產拍賣預告

本公司茲有寶貴自由執管之地產數段訂於本月廿七號（拜三）下午二點半鐘在本拍賣館內開始拍賣該地產皆係在槤崖律克奈夫實得力惠要實得力西亞威律及巴列士提亞律各處

一　有九九九年租期之地產一段面上有屋一間門牌愚要實得力廿四號該地長期租稅一元每月租廿元面積共有一千五百十五方尺

二　在打好斯巷有九九九年租期之地產一段上有房屋一間門牌廿四號該地長期租稅二元月租廿元面積有四三二方尺

三　在打好斯巷有九九九年租期之地產一段上有民房一間門牌二二號該地長期租稅一元月租三十五元面積一七四二方尺

四　在槤崖律有九九九年租期之地產一段面有民房三間門牌第十八至廿號該地長期租稅二元五角月租八十元面積有三九四〇方尺

五　在槤崖律有九九九年租期之地產一段面上有民屋二間門牌第廿一及廿二號該地長期租稅九元半月租百元面積有二三六〇方尺

六　在克奈夫實得力有九九九年租期之地產一段面有民屋三間門牌第卅九至四十一號該地長期租稅元半月租大十元面積有二二七〇方尺

七　在巴列士提亞律有自由執管地一段面有曆屋一間門牌第二十五號面積共有一英畝三律零七披碧士

八　在西亞威律有九九九年租期之空地一段長期租稅四元面積有二八九五方尺諸君欲知較細之情形者請向鍾坤成拍賣館函間爲荷

CHEONG KOON SENG & CO

*Auctioneers and Valuers.*

英一千九百二十年十月十弍號　鍾坤成拍賣公司謹白



## ●辭伴廣告

啓者茲緣敝號日前嘗聘請陳炳祿君爲司理兼充買辦之職今因彼志欲別圖經在于是日告辭職賃脫離關係自此以後苟如陳炳祿君有與街前諸商翁轉轄數項及來往揭借等情惟向經手是問與敝號毫無干涉先此聲明俾免後論特此廣告

民國九年庚申八月三十日

石叻滑仔巷門牌十四號萬順源陳秉浩披露



# 滋補腦筋

## 蓋賽爾醫士補身藥片之滋補腦筋之聖藥

人若腦筋衰弱則精神亦爲之減少必至於元氣虧損身體各部亦軟弱不堪其病之所由來皆因其初則大便不通胃不消化肝木不和等症而因凡遇此等病狀即爲腦筋衰弱之預兆故不可不急爲醫治使腦筋不至衰敗培養元氣以防他種病症之侵入於是蓋賽爾醫士補身藥片實爲各症之靈藥善治諸虛百病勞力過度身體虧損能滋養腦筋培補元氣舒暢精神冷熱全身筋絡亦因而舒暢活潑百病不入矣●英國著名物理博士曾[illegible]方[illegible]名[illegible]佛禮爾博士之保証書云予實未見有他種藥品其效力能與蓋賽爾醫士補身藥片相等者因蓋賽爾醫士補身藥片能治一切衰弱腦筋不足血虧衰敗等症并能滋補腸胃增長消化力凡身體虛弱氣血不足者服之自能立見奇效康健如初也●蓋賽爾醫士補身藥片乃選擇純淨之藥品配製而成主治各症如下神經衰弱　腦筋殘敗　血虧萎黃　半身不遂　夜不甘睡　勞事過度　小兒宿疾　胃腹失調　精力衰敗　少年色傷　內薄虛弱　諸虛百病　以及婦女各症此藥片天下各埠大藥房均有出售

價目　每大瓶一元四角　小瓶七角　凡買大瓶者格外克己

英國滿哲斯德省蓋賽爾醫士大藥房啓

此貨係以最上之材料所製成大能去油天下無雙廚中器具一經用以洗濯則清淨潔白誠爲工匠及家庭[illegible]等不可或少之品也各用[illegible]商均有出售敢請[illegible]

民國九年五月四號



## ◆招徠廣告

本公司茲運到大幫頂上瑞士國三星嚜火柴諸君光顧請移玉本公司面商爲禱

本坡麻六甲街三號門牌

印度馬來有限公司啓

民國九年五月廿四號

Indo Malay Coy.ltd.
3, MalaccaStr.
SingaPore

# 主治

中暑　時疫　急痧　嘔吐　胃痛　眩暈
傷食　水瀉　氣鬱　赤痢　白痢　口乾　口臭
暈浪　酒醉　惡心　昏倒　氣逆　胸悶　頭痛

夫利世之藥能名稱其實者不多見聞本公司之仙丹能治百病無病服之可以防患于無形有病服之藥到立可回春敢云名稱其實也我邦人士請嘗試之便知昔之不謬也

製藥總廠　前在粵東佛鎮豆豉巷今遷南京下關

石叻總代理　馬交街廣福成發行所

中國純陽牌五九製藥公司啓

民國九年八月十一號

## 華僑保險有限公司
The Overseas Assurance Corporation, Limited.

本公司專營水面火燭電車保險事業取格外從廉賠償極爲快捷
各界光顧仰祈移玉到本公司接洽無任歡迎之至

▲董事▼

林文慶（議政局員）　林義順　林推遷
陳思源　黃兆珪　陳延謙
李邦聲　楊萬慶　殷雪村
黃奕寅　佘應琳　曾江水
王響芳　王文達　蔡實松

本公司營業地點在吉寧士得力鍾坤成公司樓上

民國九年七月十三日

司理陳有齊啟

## 至聖水爲救急奇方

今工廠人烟稠密當暑氣薰蒸正工作忙急之時工人中感暑發痧投醫投藥爲最難解決之一問題至聖水來凡人衆之區一遇疑難迎刃而解雖在危急間一服至聖水立可恢復原狀在工作固不停輟而工人亦代相獲益以實爲兩

至聖水非泛泛者可比乃最關緊要最可靠之藥歷年來宣傳人口久經實效非在試驗於

弗世人君子幸勿失之每樽洋一元五角

南洋總代理石叻庇能會豐商店

## 羅士白濁丸

白濁之症患者最多日久不治爲患不淺而其生誤服丸藥破耗資財曠延歲月反成久病兼害其真命首途于嗣後纍所關非淺故白濁之病百種現象特探其本源深得此中奧蘊治知百濁條超之徵驗服之必定奏效爲茲特將所兩症列左

民國八年二月五號

南洋總代理石叻庇能埧羅會豐商店

經理處石叻大馬路會豐商店

庇能中法藥房
埧羅會豐商店
棉蘭中法藥房
金保勝隆□店
太平會豐商店
吉隆五洲藥房

民國五年月八二號

## 廣州桨欄街　敬和堂

原日在南門直街　現遷往在桨欄街

驗名各項膏丹丸散

### 培元種子丸

此丸能助精神强腎培元氣復元神滋水濟火養氣活血專治身體虛弱血氣兩虧皮黄骨瘦頭昏眼花腰痛骨痛夢遺不心忡驚悸手足酸軟便溏餘禁老人夜不安眠火不滴及各種夜遺之一水服此滴將百病樂事其真木補其元能消除事之固不散藥也每元氣則丸事樂

每罐銀壹元　每打拾元

### 耳鳴耳聾丸

此丸專治耳鳴耳聾近日男女老少均有之患種種不同有因腎虧氣血者有因腦弱而致者不足而致者有因消色過度致者有因虛火上升而致者因失眠過度之爲而致者種種病源此丸能統而治之效如响

每罐壹元　每打拾元

### 烏鷄白鳳丸

一頭　兩頭　四頭　六頭　每盒銀壹元

### 肥兒疳積散

專治孩兒疳積食積蟲積乾積脾胃不健不思飲食日夜啼哭皮黄骨瘦肚起青筋嘴唇色青肚腹累笑肝音低細用粥水開食應效如神無病常服開胃健脾定有肥仔之譽也

每樽壹毫　每打壹元

各埠經理

廣州雙門底老敬和堂
廣州十八甫　藥房
廣州南門　藥房
佛山　中法藥房
江門　中法藥房
梧州　五洲藥房
桂林十字街五洲藥房
南寧　五洲藥房
汕頭　藥房
汕頭　藥房
安南
香港
雲南　馬市口　萬來祥號
安南　公順　內　宋祥號
雲南　中華　信號
上海　影大閣號
上海　彰影　大號
漢口花樓街　華安大號
北京前門棋盤街　臨記
天津　同　記
北京　新法藥房
暹羅新馬路　會豐商店
石叻大馬路會豐商店
庇能　中法藥房
埧羅　會豐商店
吉隆　五洲藥房
金保太平　會豐商店
馬六甲　安樂大藥房
棉蘭　中法藥房
吧城大港　大世界公司
泗水　三昌公司
泗水　中華公司
三寶壠東街五洲藥房

## 先施有限公司

請讀知文

諸君知先施
先施辦國貨
國貨能挽利
挽利在諸君
（讀法）

舖在大馬路吉寧街口一連三間門牌七十五至七十七號

得律風第一千五百八十八號南洋石叻先施公司支店廣告

THE SINCERE CO. LTD
(Incorporated in Hongkong)
民國九年二月廿四號

# 本坡

## ◉新白菜演劇誌聞

豆腐街口慶維新班。昨聘到粵省人壽年第一班出色武生新白菜登台演劇。已誌昨報。茲悉昨晚到觀者異常擠擁。所演之劇。爲百里奚故事。做手唱情。直皆佳妙。加以態度雍容。神情酷肖。觀者咸嘖嘖稱善不置。謂叻地粵班中。未曾見過有此武生云。今晚所演者爲秋湖歸家。桑園試妻。此劇乃該武生巨擘首本。有周郎癖者。不可不一觀也。

## ◉華人被重罰

有華人二名。以違稅關例禁之故。曾被判罰十七萬元之數。該二人經向政府提訴。當於本日開始再訊云。

## ◉何其膽大耶

吉隆坡函。雙十節晚。當各界出觀提燈遊會時。有二無賴手持胡椒粉各一包。走入人叢中。將手中之胡椒粉向一衣服麗都之少年面部撒去。尋即將伊之金鍊及金錶墜奪去。被搶者登即呼救。後乃將該無賴拿獲送案云。

## ◉無照駛車被罰

第五六六號摩托車之車夫馬來由人名加林槟榔丁者。曾以無照在大坡大馬路駛車。被拘送案查辦。經由府訊決。判罰銀七十五元。又有華人郭某。以犯同樣之罪。被府官判罰四十五元云。

## ◉巡差盜布之罹罰

前報亞力山打路之巡差六名及巫人亞乜。被控盜取布疋一案。昨午府堂訊畢。判第壹第三第七。每罰銀三十元。第式罰銀四十元。其餘每入獄三閱月。

## ◉拘獲私娼

昨晚副護司帶同署中差役多名。前往丁加奴街泗興和三樓。拘獲私娼六名。屋主夫婦二名以去。若何發落。有聞再報。

## ◉疑竊拘究

閩人鄭宜。昨日手携白布一疋。行經橋勿里芝律。被七十八號暗差。詰以此布何來。彼則含糊以對。即拘之以物非其主送案。今午府堂待訊。

## ◉摸竊案待訊

閩人蔡建保。昨日下午在跑馬埔。摸竊同籍人施昔襟袋內之銀五員。被廿八號及廿九號兩暗差。拘之送案。今午府堂待訊。

## ◉被搶報紹

西人卑施拿。寓甲兵賀得力門牌三十五號。昨晚七點鐘。行至來佛巷附近亞革地方。被兩孟加里人搶去銀一枚。十元紙幣兩張。洋遮一把。另身上什物。共值四十三元。即往報案請緝云。

## ◉失信報緝

荷人蘭那達。在荷國輪船爲船主者。被兩馬來人盜竊銀一袋。內裝銀壹千七百壹拾七員。經報捕房請緝云。


KHAI SUN & CO

215, South Bridge Road, Singapor

◉貨品備賣

十六磅十八磅亞沙利兵紙　十八磅海棠兵紙

廿六磅紅招書紙　十八磅馬田兵

十五磅藍南洋船兵紙　十六磅南洋船兵紙

南洋數部藍紙　廿八磅花墨藍紙

老振數部藍紙　百八十磅厚鷄皮紙

新到二十四寸割紙機車　有多數刀肉另沽

庚申年七月廿四日　星洲啟新公司廣告


## ◆第一批電滙賑欵

本月十四號由滙豐銀行電滙北京外交部收賑災民京銀三萬員申叻銀五萬四千員合亟通佈 川

民國九年十月十六號　新嘉坡協賑華北南籌捐處報告


## ◉柔佛合發號廣告

啟者柔佛坡慈厘沙玉街門牌一號及二號合發號生意原係邢龤發郭貽宏符德儀連宏基四人合創向來無異今因符德儀志圖別業願將佔有合發號股份及各產業乙應抽出經請公親韓璧山翁詩仁馬贊威賴寥瑞韓標豐韓祥餘核算交割清楚以後合發號生意盈虧乃係邢龤發郭貽宏連宏基之事與退股人符德儀不涉特此聲明以免後論

中華民國九年十月十六日　合發號　承股人邢龤發　郭貽宏　連宏基　退股人符德儀　廣告　丑


## 代郵

### ◆邀請工商補習學校演劇籌欵職員赴會攝影

▲董事部諸位先生鑒

▲招待糾察諸位先生鑒

▲各部主任諸位先生鑒

▲凡協助本校演劇事務諸位先生鑒

敬啓者茲訂於月之十七日（即星期日）下午一時在本校開茶話會並攝影以留紀念而資聯仰屆時統希光臨指教爲荷即頌道安

民國九年九月初五日　南洋工商補習學校謹啓

## ◉莊希泉更正震南報

震南報十二日登出（莊陳二君之近聞）一則弟因其記載荒大失報館價值所以於十三日摘出下列三條函請更正不圖該報不將原文登出自緣一更正新聞對於弟所以釋放之理由不詳對於陳楚楠君所控弟之事實不實而但含糊云（但前報云云略有不實之處台幷誌之以存其眞）夫震南報十二日之新聞不眞豈止略有而已嘗論報界地位之謂何得毋謂可以平人事之是非負輿論之責任者乎弟與陳楚楠君事雖個人然該報旣不提起則弟亦何必更正該報既然提起則弟所更正之原函應爲照登方能存眞乃彼一再含糊意欲何居職責觀該報又聽一個人弟本擬往質問因記憶該報大主筆先生沈職民有一次因我監獄內記出爲教育條例的口供該報已登出一天便忽然中止弟因該口供關係華僑全體非我個人私事況負投稿責任者不止弟一人而已所以職弟次在監獄內託我親友前去婉請續登以便僑界知弟與陳楚民君出境之眞相乃沈職民先生忽然不顧不特不將口供續爲登出甚至自登一廣告略云（要登與否自有特權職民事務紛忙請擋駕）此篇大文章大有拒人於千里之外所以弟怕沈君老脾氣復發又要（謝）請擋駕故不敢請拜候（友人看我寫到這句笑我拜候二字何以加請我說我是抄沈職民先生的舊文章因爲他的擋駕可以說謹請我的拜候怎麼不可說謹請因此相視而笑）將弟前天與該報更正的原文登出閱者諒之

貴報十二日所登上列一節新聞與事實不符應請更正

一陳君壽民現仍在拘留所並未起程貴報所云追日昨起程時……不知從何打聽失實一

二弟因政府例外拘留提起訴訟因此法律上判弟釋放並非出境起程中途被逮更正二

三弟商業上賬項與人交涉照法律本不能逮捕祇以陳楚楠君（即陳連才）架空起訴謂弟詐騙所以俟弟釋放出獄足甫離門復擁到警局然弟是否詐騙至多一二個月後訟案終束眞是眞非法律上自有一定剖白弟此時不願多涉閑言聲明三

貴主筆先生撰安　弟莊希泉啟並請

民國九年十月十五號　出


## ◉承頂聲明

啟者石叻小坡亞納喈賀得力門牌七十一號福泉號酒牌生理原係宋金生自創今因志圖別業願將福泉號生理一盤全盤鋪底傢私什物一概承頂與孫開君黃光沿承受經理以前宋金生有與街坊往來賬項及拈保揭借會項轇轕概清者限期一禮拜內到前來與宋金生理如逾期乃係自己負擔未易之後與承頂人孫開君黃光沿無涉日後生理盈虧不干宋金生之事任從改號曰德豐馳張此係二比甘願各無反悔特此登明以免後論

民國庚申年八月廿四日　英一千九百廿年十月五號　承頂人孫開君　黃光沿　謹白　田

## ◉承頂聲明

啟者新嘉坡老吧殺海濱森盛公司火柴生理原係葉炎生記陳慶輝記翁進炬記翁子註記王安聯記王來記等七人於己年間合資創造其生理至今［illegible］茲因翁天註記志圖別業自己股份拈出情願無條件退出［illegible］號若干當公親郭文進君面收訖由西歷本年九月拾五號起止歸森盛公司日後生理利與欠人人欠概歸承頂人接洽與翁天註記無涉先此聲明以免後論

民國九年庚申九月初四日　承受人［illegible］　丑

## ◆退股聲明

啟者衣箱街門牌二十八號錦和春號陳劭錦于去年三月間招到［illegible］陳劭崇陳劭江二人合創錦和春號生理今陳劭崇陳劭江二人志欲別圖［illegible］將股本不二人底歸與原創人錦和春號陳劭錦自己承［illegible］不二人母和若干當公親張文君［illegible］厚君面收訖錦和春三人字即已取消以後錦和春號生理盈虧係陳劭錦一人之造化與陳劭崇陳劭江二人無涉先此聲明以免後論

民國九年十月十三號　錦和春陳劭錦謹啓　丑


## ◆南洋女學校演劇籌欵部第一次誌謝詩君梁耶

王清杉壹千元　南京［illegible］五百元　錦成棧三百元　［illegible］三百元　南成［illegible］百元　陳久泰　邱國瓦壹百五十元　劉［illegible］侯西亞　吳［illegible］各式百元　李［illegible］　蔡嘉福　長成棧　林謀燦　林謀當　［illegible］以上各壹百元　［illegible］劉鴻英　王文選　［illegible］

▲本杉像片者　邱［illegible］五十元　［illegible］　各五十元　林謀燦　蘇嫣英　各廿元

［illegible］

▲黃［illegible］　各拾元　無名氏

◉殿玉　◉［illegible］　◉長生

黃萬律　彭惠生　林德地　各五元

洪志威　出剑及家　撥生花　附恥　二十元　是晚惠賜者甚多如有遺漏希即函示自當補登

民國九庚申九月初三日　丑

## 京省

### ●吳佩孚主張協力對外電

（衛尉）上海學生聯合會。鑒吳子玉師長快郵代電云。綜觀自奸邪誤國。外交失敗。幾陷國家於萬劫不復。綜厥原因。雖甚複雜而外交當局。事前無準備之方。臨時無挽救之術。貽誤非輕。及國民質問。則以外人秘密四字掩飾天下耳目。卒之大錯鑄成。雖愛國人民。號呼奔救。亦已晚矣。國際聯盟開會在即。正與我國以申訴之機。所有與日屈簽之二十一條。拒簽德約之山東三款。並領事裁判權。關稅協定權種種。應如何提盤考量。分別提案。以求相當之解決。當此生死關頭。豈容再事因循。坐失機會。佩孚不敏。請以國民外交。爲此次奮鬥聯盟會中之惟一精神。擬分三項辦法。一　請當局限期徵集全國各界意見　二　請南北當局。商聘外交法律專家。組織委員會。議定具體各案。協贊代表進行。　三　望全國各界。不分南北。一致担任。爲有力後盾。除派代表經向北京外交部質問辦法外。敢布區區。以質海內。倘新舉國一心。協力對外。千鈞一髮。急起直追。謹具悃忱。願聞明教。吳佩孚叩漾。

### ●外部對於俄使抗議之答覆

俄使待遇停止。所有天津漢口俄國租界均經派交涉員分別辦接收事務。天津業已辦竣。有電致政府報告。惟關於俄國財產之處分問題。政府將組一委員會討論具體辦法。俄使九月廿三號之抗辯書。外部本擬置諸不理。因庫達攝耶同時致與領袖公使。故外部不得不爲適當之駁斥。聞理由謂中政府停止待遇俄使。係援先進各國之成例。且並不因上烏金斯克代表之來京。而有此舉。俄使二十三日之抗辯書。其理由實失其立腳點。須知俄使所措之詞。絕非現在之時機也。假如此劉羅馬諾夫皇室。還擁有政權。又如高爾察克尚未失敗。或俄國復辟已成。則庫氏此等理由。實足以代表該政府。今並此無之。試問庫氏自身曰。現在君代表何政府。何交戰團體。彼亦將瞠目不能答矣。故政府此項答覆。僅私人交際之書翰答之。不取公文之形式。蓋一取形式。不啻仍默認庫氏爲公使也。

### ●靳雲鵬再覆唐繼堯電

雲南唐蓂賡先生。貴陽劉如周先生。並轉李協和先生均鑒。前讀宥日通電。具見振導辟和之盡心。至深佩仰。和平統一。本靳雲鵬素願。再肩鉅席。此志益堅。真日奉復一電。具達悃誠。計達台鑒。謀和以來。中外屬目已久。值茲國基杌隉。自必迅謀統一。俾大局奠定。庶政乃得就理。況南北相持。民生日敝。大局遲一日解决。即人民多一分痛苦。輿情跂仰。如解

倒懸。哀此子遺。皆吾胞與。而徒以政爭不决。使賜於水深火熱。高目艱難。能無慨嘆。此時和平領禱。又歸一致。隔閡慾去。商榷非難。果能以委曲求全之心。爲當機立斷之計。舉凡一切問題。當無不可相議以誠。然則所以拯國步於顛危。挽人民之重困。亦惟諸公之共任實事而已。夙諗匡時愛國。同此襟抱。務乞開誠相示。速定統一之局。國家幸甚。南天引領。立盼德音。靳雲鵬漾印


### 表揚賜金助學義聲

本校建築校舍經始尚需時日僑生求學益衆無地可容擬卸既多未免礙人口實寸心每抱不安董事等因商諸現在直落亞逸校舍隔壁兩間屋東丘國瓦先生讓與本校俾受以便擴充教室添收學生免使童蒙嚮學或抱向隅而國瓦先生慨然允諾且以曾捐千元今因購置校舍加捐壹萬元同時又承丘揚陣先生聞訊欣喜亦捐一萬元通知本校揚陣先生前已捐過千元此次自行加捐飾詠誠屬異常慷慨慨量職過人二公熱心教育巨舉久著大名熱心教育當仁不讓并獨齊聲名皆稱實董事等同深感激表揚嘉獎用并章本校全體學生祝禱嘉賜敬頌福綏

民國九年十月九日　　愛同學校董事公佈



HAMS "Pineapple Brand"

▷招徠廣告◁

此波蘿火腿爲星洲及三四州府市上所售最著名之食品價格公平氣味清香久爲賜嘗者所贊許本埠欲食商店均有出售諸君請試便知其物之好惡也

英一千九百二十年十月四號

石叻惟一代理人星嘉坡冷藏有限公司白

SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Company, Limited
Straits Settlements & F M. S



▶汝所寶貴之嬰兒◀

慎可最寶貴者爲汝所有之孩兒所寶貴者爲小孩强健之身體孩兒之强健身體所倚靠者爲小心料理及正當之食料

孩兒最正當之食料爲强健乳母之乳汁但無强健乳母之乳汁加勒蘇可以代之誠爲最需要之肥兒料矣

計加勒蘇一磅含有最養生之乳油四兩合有力之生筋十二兩爲之以之哺養孩兒誠爲强健身體之上品矣

若孩兒無乳母之乳汁加勒蘇爲最合式之食料因每兩含有許多滋養之品此肥兒料到處馳名已助千萬乳母以養育其强壯之孩兒矣

Glaxo

加勒蘇肥兒料　各藥房各商店均有發售

注意注意加勒蘇肥兒料本公司繼續辦到叻地自鳥約運到直接付寄源源不絕貨式新鮮保無變壞之虞買確之後買或有不滿者儘可由買家退換無須另給分文

英星代理聯合有限公司
（在英註冊）
住星嘉坡中街門牌一百一十七號至一百廿一號

AGENTS.
Messrs Anglo Siam Corporation Ltd
117 to 121, Market Street, SINGAPORE

英千九百二十年三月二十九號　一



◆倫敦總引雜誌廣告

雜誌每年重印一次利便商家且有五大特色

（一）是雜誌可使各商直接與世界各國各省及各通都大邑之製造廠家總發行商交易以內載有名號地址暨營業行情

（二）是雜誌可使各商詳明世界各出口商之貿易情且並詳載各出口貨之特色及來源地

（三）是雜誌可使各商直接與世界各輪船公司交手且當詳明船期並來往地點

（四）是雜誌大有益地爲各商登載告白且取價極廉每告一欄取價不過英金一鎊十先令而大張廣告則取二鎊十六先令巳耳

（五）是雜誌裝訂華美售價公平每本僅售英金二磅函索即寄

英一千九百一十九年十二月十七號

The London Directory Co. Ltd.
25 Abchurch Lane, London E.C. 4,
ENGLAND.

倫敦雜誌總引有限公司具



LUBRICATING OILS.
ALLTRADES
AT
CHEAPEST PRICES
The Asiatic Petroleum Co., (S.S.) Ltd.
(Incorporated in England)

本公司現有各種火水里華蘇機油出售取價極廉此佈

英一千九百一九年二一號

亞細亞火油有限公司謹啟